



天鄰的故事

暨

2019 年年報



天鄰基金會
HIS FOUNDATION LTD.

藉賑災、扶貧、
醫療、教育等工作，
在世界不同的角落，
見證基督的愛和福音的大能。



目錄

01	目錄		
02-03	主席的話	天涯若比鄰	鄒錫權
04-05	美國天鄰	萬物都有定時	劉漢杰
06	醫者深情		
07-09	馬達加斯加隊	你愛我比這些更深麼	楊梅芳
10-12	馬達加斯加隊	是愛還是責任	麥寶晶
13-15	馬達加斯加隊	馬達加斯加新一頁	菲亞納隊員
16-17	馬達加斯加隊	異域恩光	陳志偉
18-19	馬達加斯加隊	初心之旅	黃智仁
20-22	伊拉克隊	小小空間 大大宇宙	龍知姿
23	滑縣隊	神堅固我的信心	童金龍
24	青海隊	四月和八月相片集	
25	輪椅隊	蘭考記一則	周培根
26-27	輪椅隊	輪椅隊周記	吳國華
28	讓愛走動		
29-31	英語夏令營	從中國到吉爾吉斯	陳愛蓮
32-33	教育隊	十年一變 迎接再變	黃景霞
34-35	大學生助學	長風萬里仍少年	高婉情
36	大學生助學	懷著感恩的心	周帥
37	天鄰受助者	小濤的問候	梁吳秀
38-40	周年感恩崇拜暨聚餐	心不死	孔慶明
41	行政報告		
42-43	2019 年天鄰事工簡報		
44	2019 年財政報告		
45	2019 年出隊隊員名錄		
46	感恩與鳴謝		
47	2020 年出隊日期		
48	2019 年顧問、董事及同工名錄		



天涯若比鄰

鄧錫權醫生 天鄰基金會主席

今年1月周年感恩崇拜裡，我們已經介紹過伊拉克北面邊界的庫爾德斯坦。當我在2018年知道這個地方有那麼大的醫療需要，又認識到當地的基督教組織，便很想立刻起程去那裡服務。不過，伊拉克總是給我們一個深刻的印象，它是很危險的地方。當時我好像有些微精神分裂，一方面想馬上起程，另一方面作為董事會主席，我要顧及所有隊員的安全，又需要考慮到整個機構的責任，因此要告訴弟兄姊妹，不能操之過急。曾經有美國天鄰基金會的隊員說，如果在伊拉克服務時離世，真是要唱Hallelujah! 我心想：我個人死了是小事，但家中還有妻子及兒子啊！

天鄰董事陳志偉醫生就在1月下旬去過庫爾德斯坦服務，於是我們在5月邀請他及其他隊員，舉辦了一個關於庫爾德斯坦的特別聚會，讓義工們對庫爾德斯坦這個地方，及他們的需要有多一點認識。我在香港特區政府保安局的旅遊警示網頁，找到伊拉克的警示不是「黑色」（有嚴重威脅），不是「紅色」（有明顯威脅），又不是「黃色」（有威脅跡象）。我再上網多找一些資料，發現很多人對庫爾德斯坦這個地方，完全不覺得危險，有描述那裏的人很友善，氣氛很和平。我



三月馬達加斯加醫療隊，作者（中）與病人和家屬及天鄰隊員。

又打電話給那裏的基督教組織負責人，跟他討論那地方的安全問題，及醫療上的需要。他斬釘截鐵的對我說，他們服務的城市及醫院都是很安全的，而這個地區對我們提供的手術需求很大，非常希望我們能夠盡快出隊。



庫爾德斯坦極需要醫療服侍的病人

出隊服侍的做法，可以追溯到耶穌時代。路加福音9:1-2「耶穌召齊十二門徒，給他們能力、權柄，制伏一切鬼魔，醫治各樣的疾病，差遣他們去宣講神的國和醫治病人。」原來被差出去的人，都是帶着主所賜的能力與權柄。現今世代，我們出隊服侍，很多時候都是帶着憂慮與不安。使徒行傳1:8「聖靈降臨在你們身上，你們就必得着能力，並在……作我的見證。」當籌劃出



到貧困村落辦扶貧活動

隊，甚至到出發的時候，我們都很容易把聖靈撇下，沒有把聖靈放在To Bring List。

事實上，我們出隊二十多年，都未必每次一帆風順。馬太福音10:16（耶穌說）「現在，我差派你們出去，好像羊進到狼群中間……17你們要小心……」耶穌在差派門徒出隊前，已經預知他們會有風險。耶穌應對風險不是取消出隊，而是給他們一個錦囊：有警告，有提醒，也有B計劃（10:23如果有人在這城迫害你們，就逃到別的城去。）因此，耶穌鼓勵祂的門徒10:26-31「所以不要怕他們……不要怕他們……所以不要怕，你們比許多麻雀貴重得多呢。」

天鄰基金會很多義工都有一份濃厚的中國情。中國已經是世界第二大經濟體，對天鄰提供的服務需求隨之而逐漸減少。與此同時，我們有一些其他地方的呼召，但這些地方都不是我們熟識的，要坐很多個小時的飛機，又要轉機，行程所花的

時間較長，令到不少義工卻步。

天鄰的名字是源於「苦難如身受，天涯若比鄰」。我們的比鄰是否只局限於祖國大地？我們的鄰舍是否只有中國人？我們是否都可以前往天涯海角，靠着聖靈所賜的能力，衝出我們的安舒區(comfort zone)，面對文化差異、言語不通，仍然為主作見證？

我們每次出隊工作完畢，都會有匯報(debriefing)，當中各隊

員一般都會很興奮地回味那幾天工作的過程及成果。主耶穌在路加福音10:19提醒我們「我已經給你們權柄……」。出隊的成果，全因為主的參與。主耶穌繼續再有提醒：在路加福音10:20「然而不要因為……你們就歡喜，卻要因為你們的名字記錄在天上而歡喜。」

求主幫助我們，願意接受差派往天涯，幫助一些遠方的比鄰，讓我們可以因為名字被記錄在天上而歡喜。阿們！



伊拉克庫爾德斯坦難民營

萬物都有定時

劉漢杰醫生 美國天鄰基金會主席

天國事工皆有定時，是按神的計劃和旨意而成，經常非我們能夠測度。但我們要時常留意主的作為並且順服、追隨。

在過去幾年，中國對境外非政府組織加強管理，各種情況急速變化。天鄰在中國內地的教育事工遇上極大困難，原本協議好的計劃忽然叫停，義工們都非常失望。醫療隊及輪椅隊的工作暫時影響未算太大，但是每次出隊都要重覆辦理繁複的手續，而且經常延遲到出發前依然未獲批准，大失預算。

近月的香港社會運動，令中港關係陷入低潮，天鄰的義工們本來都很關心中



與越南病人道別



越南隊隊員在醫院與南韓長期宣教士合照

國，可惜在現時的政治環境下，基於安全考慮，難以積極參與到中國內地服侍的隊伍。

就在中國服侍的門漸漸關上之時，神卻為天鄰打開其他的門。越南醫療事工已經開展了4年，主要是與南韓長期宣教士合作，在一所小的宣教醫院提供骨科服務，這幾年的合作都很順利，雖然在共產政權下，但工作未受限制。

在伊拉克北部的庫爾德斯坦是一個自治區，有自己的政府與軍隊，是伊拉克最安全的地區。聯合國在這裡建立了27個難民營，有超過一百萬來自敘利亞和伊拉克其他地區的難民，其中以雅茲迪人最多。伊斯蘭武裝分子發動種族清洗，他們被逼逃離家園，千辛萬苦到達庫爾德斯坦，可



作者（站立者）與隊員探訪難民營裡手術後的病人

是在逃亡中不少人因疾病、飢餓和創傷而死亡。

天鄰與其他基督教組織合作，為難民提供免費醫療服務，工作得到當地政府支持，可以利用政府醫院做手術。當地需求很大，祈願更多的醫護人員能夠參與服務隊。

天鄰教育隊在中國大陸事工停滯不前時，神奇地賜予其他地區服侍的機會，在今年夏天已經在吉爾吉斯斯坦成功開始了



難民營中等候診治的病人

第一個英語青少年營，明年7月亦安排到另一個偏遠地點再舉辦營會。

萬物都有定時，事工開展有時，結束亦有時，一切都在主掌管之下，我深信萬事互相效力，讓愛神的人得到益處，亦讓神的國度得以伸展，我們要做的，就是用謙卑的心，與神同行，對需要的人，伸出援手。



伊拉克手術隊隊員

伊拉克醫療隊隊員在醫院門前合照

醫者深情

馬達加斯加隊

你愛我比這些更深麼

楊梅芳 退休護士 / 天鄰基金會董事

2019 年是我在宣教豐收的一年。我原來計劃只參加馬達加斯加四月在京城 Tana 陸軍醫院，和九月前往山區 Fianarantsoa 大學醫院的外科隊，畢竟年紀大，不要那麼操勞了。想不到在四月從馬達加斯加外科隊回來後，我爽快地接受了醫療幹事 Jean 和教育幹事文慧的邀請，五月到吉爾吉斯坦，之後六月又到貝魯特，九月再到馬島……神給我很多在海外和香港服侍的機會。感謝神讓我不但參加了醫療服侍的短宣隊，更讓我從不同的角度體驗宣教，「以前風聞有祢，現在親眼見到祢！」

五月吉爾吉斯坦訪宣之旅

伯特利中心的黃明發弟兄帶我們走訪楊嘉善基金會在吉爾吉斯坦的服務地點。楊嘉善長老是一位台灣船長，六十歲退休後帶了約 600 萬美元到吉爾吉斯坦開展長宣服侍，直至八十多歲離世。楊長老先後開設了一所大學、五所基督教學校和兩所孤兒院，其中一所是服侍身心障礙的孤兒。在一個回教國家辦基督教學校，談何容易，學生有機會修讀聖經科目，全是神的作為！這些學校和孤兒院沒有政府的資



吉爾吉斯坦 Karakol Christian Orphanage 孤兒院裡為患先天性心肺血管異常的少女祈禱



作者（後排中）攝於馬島山區 Fianarantsoa 大學醫院手術室

助，營運經費全來自台灣和美國的弟兄姊妹奉獻。自從退休後，我常常想着是否也是時候從醫療宣教的服侍退下來，畢竟年紀大了體力不支，縱然心靈願意，肉體卻軟弱啊！楊長老的事蹟卻深深激勵我，即使退休了，年紀大了，也可以發熱發光，被主使用完成祂的工作。

在八天行程中，我們探訪偏遠的孤兒院 Karakol Christian Orphanage。那天上午，我們跟二十多位小朋友玩遊戲，歡度了兩小時，孤兒院裏充滿小朋友的歡笑聲。院長告訴我們有小朋友需要義診，團隊當中只有我一位護士，於是我便給六位小朋友作簡單評估，包括痙攣、子宮瘤、言語有困難、跌傷腦部引致行動不穩失去平衡，最令我們擔心的是一個患有先天性心肺血管疾病的十多歲女孩子，她的指甲和嘴唇也發紺、氣促等，我們沒有能力幫助她，當地的醫療設備和技術落後，沒法支援這樣的手術。我們手拖手流淚為她禱告，求神憐憫！雖然短宣隊員各自回家，但我們的心沒有離開這些孤兒。

（接下頁）

回港後，我很有感動奉獻拖鞋給他們，便上網「淘寶」找拖鞋的資料。一天晚上我做了一個夢，夢中再看見兩個小女孩腳上穿上不合適的拖鞋，我問：「為甚麼她們穿拖鞋？」有聲音回答說：「因為她們沒有鞋子穿！」翌日我把這個夢告訴 Jean 和文慧，我們三姊妹同心合力籌集了 30 多對鞋和託人在當地購買襪和拖鞋。感恩教育隊很快安排七月出隊，到 MCCF 的一所中學舉辦英語夏令營，讓天鄰教育隊的服侍揭開了新的一頁。教育隊出隊時把物資帶去，讓孤兒的雙腳有足夠保暖過冬。原來只要願意，神便指引你如何去成就祂的工作！

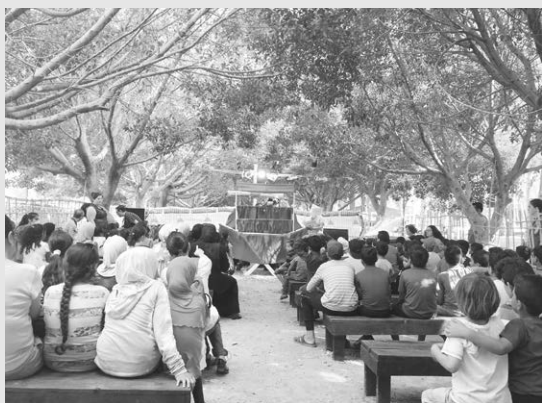
六月貝魯特短宣之行

在五月吉爾吉斯坦訪宣之旅，我認識了來自波士頓的傳道人黃弟兄，他告訴我貝魯特的敘利亞難民需要更大，鼓勵我到難民營走一趟。於是神帶領我 6 月 27 日至 7 月 7 日跟隨美國波士頓華人教會，到黎巴嫩的首都貝魯特服侍敘利亞難民。出隊前我參加了很多訓練，包括回教的文化和禮儀、中東局勢、國際視野 Horizons International 的認識，還要回答問卷，網上培訓 ZOOM，Contextualization training。同時，我要預備難民營婦女活動的 power point 和英文見證分享，本來已經很忙碌的我更辛苦，著實有些後悔啊！

組織這次短宣是來自美國的 Linda Koh，她今年七十二歲，由台灣移居美



最後一台手術完成後，作者與馬島麻醉科人員合照。



貝魯特的 Tyre Light House 營地舉行兒童活動—布偶劇

國。隊員主要是來自美國三間華人教會，包括波士頓、紐約和洛杉磯，共二十七人。分成 A 和 B 兩組，我被編排到 B 組。我們住在貝魯特敘利亞難民的社區旁邊的 Guest House。而當地接待的基督教機構是 Horizons International (HI)。這次 12 天短宣活動包括家訪難民家庭，舉辦兒童和婦女的福音預工，參觀 HI 在貝魯特難民社區的 Light House、Hope of School、Cafe，聽 HI 的宣教士分享，也探訪了在貝卡谷和貝魯特的宣教士。不少宣教士憑信心服侍的經歷，大大擴闊了我對宣教的認識和視野。

我們曾經前往貝魯特 HI Light center 旁邊的敘利亞難民的社區做家訪。難民的居住環境惡劣，房間少於 60 英呎但月租 400 美元。那個難民家庭的女主人剛剛遭遇交通意外，左邊骺骨折，卻因難民的身份沒有醫療服務；她躺在地上薄薄的又爛又舊的墊上，只能吃止痛藥止痛。她有一個 14 歲弱智的女兒（由於近親婚姻）和一個 12 歲的兒子，她兒子已經要出外工作，但最近失業。我們除了為她祈禱，真的沒有甚麼可以做！

短宣隊在貝魯特 Beirut、貝卡山谷 Beqaa Valley 和推羅 Tyre 舉辦兒童和婦女福音預工的活動。貝卡山谷的 light house 地方適中，貝魯特的 light house 地

方較細，尤其婦女活動的房間只可容納二十多人，所以要分前後兩次來進行活動。舉辦兒童的活動，包括唱詩，阿拉伯語的布偶劇，遊戲和手工。而婦女活動也是圍繞福音預工，除了短詩外，隊員講見證，婦女聽了我們的見證很感動，結束時邀請我們為她們的疾病按手祈禱，這是福音的大能啊！

九月馬達加斯加天鄰外科隊

9 月 2 日至 16 日我再次跟隨天鄰外科隊到馬達加斯加的山區 Fianarantsoa 的大學醫院服侍，出發前邀請教會弟兄姊妹為我和團隊祈禱，除了長途飛機，還有十小時進入山區的車程。以往外科隊是在北京的陸軍醫院服侍，而這次是一所大學醫院，地方寬敞和清潔，設備不足是我們預計之內，但沒想到藥物，例如：Adrenaline, Augmentin, Paracetamol 和一些普通一次性用品也嚴重缺乏，當地麻醉技術更比香港落後四十年。每天我們團隊切切祈禱，我也發訊息給教會的弟兄姊妹為病人的麻醉和平安代禱，每天晚上回到酒店都感謝神的保守，直至最後一台全麻手術完成時，大家無限感恩！

在山區的星期六，黃牧師帶我們到附近的教會扶貧。那裏的小孩衣衫單薄，大部分是赤腳，當時的氣溫大約攝氏 12 度，風很大！怪不得全部小孩子都流着兩行鼻涕，街上也有很多露宿者，貧窮的情況比京城更嚴重。由於這裏甚麼也缺乏，更加需要我們去扶他們一把；正因為他們的醫療技術不達標，更加需要我們的培訓；正因為他們甚麼也沒有，更加需要我們這些生活上甚麼也有的人施予援手；正因為他們有這麼多需要，我們更要加倍的擺上！求神差派祂的兒女去幫助這些貧窮山區。虱是馬達加斯加的「國寶」，無處不在！謝謝 Dennise & Vivian 預備了足夠的 BioKill 和花露水，回家後，點算身上給虱共咬了十九口，若沒有 BioKill 和花露水，相信情況會更嚴重。

今年四月馬島的服侍，神預備 So Han 和 Ronny 及何師母，而九月在馬島山區服侍，神預備了 Ryan 弟兄。求神繼續興起更多年輕弟兄姊妹參與外科隊的服侍，每一次出隊可能是我最後的一次出隊，很需要年輕的弟兄姊妹接棒，拓展祂的工作。每次出隊我捨不得小外孫女，也不想太辛苦，以前未退休想多出一兩次隊，但假期不多，現在退休了又想多些時間跟小外孫女一起，或到外地旅行，或多些參加合唱團練習，年紀大了，愛惜身體，實在不想那麼操勞。

耶穌在提比哩亞海邊吃完了早飯，問西門彼得說：「你愛我比這些更深麼？」彼得說：「主啊，是的，你知道我愛你。」耶穌對他說：「你餵養我的小羊。」《約翰福音》21:15,17，上述的經文給我很大的提醒：「我愛小外孫女更深麼？愛自己的身體更深麼？還是愛主更深麼？」人生總是有很多「斷難捨」的，懇求神保守我有一顆順服的心，不要消滅聖靈的感動，跟隨神的帶領學習如何「盡心、盡性、盡意、盡力愛主你的神。」《馬可福音》12:30。我又聽見主的聲音說：「我可以差遣誰呢？誰肯為我們去呢？」我說：「我在這裏，請差遣我！」《以賽亞書》6:8



作者所疼愛的小外孫女，天真活潑，每次出隊都捨不得她，想多些時間跟她在一起。



主耶穌基督和彼得的對話提醒作者：「你愛馬島山區的小朋友比愛小外孫女更深嗎？」

是愛還是責任

麥寶晶 骨科病房護士 / 醫療隊隊員

(2019年1月20日天鄰周年感恩崇拜暨聚餐分享内容錄音節錄)

在未開始分享之先，想問大家一個問題：其實是甚麼驅使你繼續出隊呢？是愛，還是責任呢？或是其他原因？這問題大家可以想一想。很多人也曾問過我同一個問題，就是為甚麼我這幾年都參加馬達加斯加醫療隊呢？是否因為那些很可愛的動物呢？告訴你們，我出隊的最大原因是為了愛。

馬達加斯加是個甚麼地方呢？簡單來說，馬達加斯加共和國是非洲大陸東邊的一個大島，拉一條直線至香港，兩地相距8,600公里；而天鄰醫療隊的服務點是首府城市Antananarivo。馬達加斯加共和國在1960年脫離法屬統治獨立；然而，國家經濟很差，政府敗壞、貪污，人民生活悲慘；貧窮是他們面對的一個很大很嚴峻的問題。我最初想加入馬達加斯加的隊工的最大原因是因為那裡的人很貧窮。第一年到達當地機場，第一眼就是看到一張海報說「你們不要用女孩的童貞作為你們旅行的紀念品」，那時我心裡覺得很奇怪。汽車前往市區時，我見到沿路的隧道裡有很多小朋友在向人乞錢，再走遠些又看到無論大人或小朋友都在垃圾山裡找食物，或者找一些能夠使用的物品，這讓我覺得很心痛的。馬達加斯加的赤貧，大都住進石礦場附近，生活都在石礦場。他們都沒有機器，只用自己雙手，用一些簡單的斧頭把大石變為方塊，甚至再變為細石頭。他們



作者（左一）和馬島青年 Stephen 及護士 Mana

徒手地把大石鑿成細石拿去賣以維生，他們赤腳地走在那些石堆上面，有些還在上面跑來跑去，每次我的心裡都有很大的感受。最近一次去石礦場，我從高處往下望，看到他們在鑿石，那些鑿石的聲音直接震入我的心坎，內心便不停地問：為甚麼會這樣的呢？

醫療隊要照顧的病人，有免唇裂顎、手腳殘障，多一隻手指或腳趾。從師母的分享得知，這些身體的缺陷，在馬達加斯加還會有更多一個罪名，就是被家人和其他人認定是魔鬼的化身。他們會遭殺害，或者被遺棄。如果是自己的兒女不捨得的話，怎麼辦呢？那些父母惟有收藏他們，偷偷地撫養，受盡歧視。這個罪名是我以前沒有想過的。

不過，讓我持守這五年裡繼續前去服

侍，並不單單是因為那裡很缺乏，而我可以不斷地去給予，反之是我看到神的供應有多豐富，祂的愛有多深。我很感恩一直可以繼續在馬島事奉，在那裡天父教導我很多事情，學習很多，經歷很多。回想在第一年的時候，有幾個骨科病人的傷口發炎，癒合得不好，在跟進隊裡有一些弟兄姊妹從馬島發出一個電郵給我和陳志偉醫生。我負責骨科病人，當時就在香港家裡的電腦屏幕前哭起來，忍不住問天父說：「小朋友做完手術已經承受了一次痛苦，為甚麼要他們承受第二次痛苦呢？」當時我找不到答案。直到半年後，牧師和師母回到香港，和我們聚在一起時，師母突然捉住我的手，我還在想她會跟我說些甚麼，跟著她便說：「麥晶，那些病人很感恩，因為那些傷口發炎了，所以牧師每日都要帶他們去醫院洗傷口，那些病人跟我說這份關顧，這份陪伴，使他們覺得有神陪伴他們在一起。」在苦困裡，他們感受到神的拖帶，而這份同行非常珍貴。原來我當初不明白的事情，神沒有直接告訴我，而是在半年後，由師母或者是病人親身告訴我答案。今日我回想這事，我很感恩，而當日發出電郵給我的弟兄明年便會投入馬達加斯加的宣教工場，做宣教的工作。這個經歷真的很特別。



與病者和家人陪伴及同行十分重要



和孩子們玩遊戲非常快樂

說起馬島，我們的每一步都是恩典的道路。首先，每一個隊員都不懂得說馬文，言語不通是從第一年開始已經是一個令人擔心的障礙。開始時我擔心我們要用盡身體語言，去表達食飯、洗傷口等，與病人溝通；我記得有個麻醉科的隊員 Mandy，還學深呼吸要如何去表達。大家都很擔心，但原來天父有最好的供應，超出我們的所想所求。在這麼多年來，很多天使來到我們身邊，為我們翻譯，在手術室裡為我們打點。你們猜猜我們在馬達加斯加裡說得最多的是甚麼語言？會是英文嗎？其實不是，是說廣東話最多。神是有安排的，祂的恩典足夠，有翻譯員協助溝通會是一個恩典，而每次手術也都是一個恩典。在設備不完善的馬島醫院裡，我相信每一個病人的手術，每一次的麻醉，每一次的甦醒，每一個病人的康復，完全不是偶然的，都是靠著天父恩手的帶領，我們才可以完成。雖然我們隊裏有醫生護士，但我們手所作的都很微小。正正就是這些同行，這些恩典，這些愛，讓我們一次又一次去馬島，就算身體不適，都堅持去馬島事奉。與此同

(接下頁)

時，我們見證神的工作，見到教會成長，見到年輕人接棒，是另外的一種感動。以前在醫院的病房護士靠著翻譯在草地與小朋友傳福音，去年我到馬達加斯加時，見到傳福音的是教會培養出來新一代的年輕人。他們會用母語，用他們自己的音樂，把福音傳給下一代，這班年輕人不單在草地傳福音，還在做話劇，一月底將在馬島演出，再把福音傳到更遠，接觸更多未曾聽聞福音的人。這是我從沒有想過，但天父可以讓我見識得到。天鄰醫療隊去醫治病人，也是去撒種，感恩天父讓我看到這愛的種子可以發芽，可以成為愛的延伸。

有一個男孩是 2018 年的骨科病人，大約 12 歲，我們稱呼他為「肥仔」。他燒傷的時候，沒有一個及時的醫治，結果一些關節已經完全收縮了，手不能伸直，腋下也不能伸直；他的傷口很深，大概兩個月洗傷口都未癒合。然而，因為每日的關顧、溝通，我們已經建立了一份很深的感情。有一天肥仔跟我說：「Jasmine，我將來想做醫生。」因為他想幫助馬島的病人，不過他想了幾秒後又說還是不做醫

生了，他要做牧師接觸更多窮人；他要幫助馬島有需要的人，和做一個愛神愛人的人。12 歲的小孩子不懂說謊，我相信他一定會做到。我很希望不單是這顆愛的種子，未來更多的種子都可以繼續發芽，去延續這個美好的宣教的圖畫。馬達加斯加每個病人的樣子都很難辨認，全都是黑黝黝，他們的名字都很長，很難記得。但每次返回香港，我都很掛念他們，掛念他們的康復進展，掛念他們的需要，每日都會為他們禱告。雖然馬達加斯加距離香港 8,600 公里這麼遠，雖然我們的膚色不一樣，文化不一樣，語言不一樣，但憑著上帝的愛，我與每個病人的心都很貼近。

這時候我想到天鄰基金會的名字——「愛心傳千里，天涯若比鄰」。各位弟兄姊妹，願大家都在禱告中都記念天鄰的事工，在中國以外有很多禾場，有很貧窮的地方和不同類型的需要，就好像正在伊拉克的骨科隊裡，相信同樣有很多需要。回應最初那個問題，讓我繼續有動力事奉，除了起初的愛，我覺得還有責任。責任這個字都像很沉重，但作為神兒女這個寶貴的位份，我相信這個 responsibility 是一個使萬民作父神的門徒的大使命，也很重要。我要很努力地去學習，而且感恩我仍然有能力有機會去事奉，天父仍然讓我有份，可以出隊，可以去事奉，實在是恩典。



小孩子在垃圾堆中找尋有用的東西



用手鑿石傷痕累累

馬達加斯加隊

馬達加斯加新一頁

菲亞納隊員

為何是菲亞納？

天鄰在馬達加斯加（下稱馬島）的服侍不經不覺已六年了，我們看見馬島確實有很大的需要，早想把每年一次的手術隊增至兩次，可惜一向合作的京城陸軍醫院因人力資源有限，沒法接待多一次。這些年間，我們多次探索馬島其他服侍點，但苦無出路。今年初，京城教會所在地之房東是前衛生局局長，告知在京城南面約 400 公里的 Fianarantsoa（下稱菲亞納）一所大學醫院有醫療需要，邀請我們前往義診，於是今年三月隊之後，有幾位隊員留下來前赴探路。他們經歷十多小時的艱辛車程（又遇爆輪胎），才到達目的地。院長介紹醫院時，說這個那個儀器不能用了，甚麼甚麼壞掉了，麻醉機只有一部……真是有一種百廢待興的感覺。過往曾有一個比利時團隊到過這所醫院服務，而我們是香港去的第一個團隊。

漸露曙光

一般來說，天鄰的出隊時間表在一年前已定下來，所以九月這臨時加插的隊伍，最初報名的人數不多，只有四、五位，領隊陳志偉醫生憂心忡忡。及後上帝用祂奇妙的方法招聚人來，例如病房護士何師母，最初懷著戰戰兢兢的心情踏上旅程；之前她在內科工作，沒有照顧外科手術病人的經驗。就因為沒有經驗，何師母小心翼翼、不恥下問、不妄下判斷，把每一個病者照顧好，贏得眾隊員的讚許！可



孩子很喜歡與我們拍照（左三何師母）

見上帝揀選的不是那些自以為有能力和經驗的，而是謙卑、肯服侍的。

初時我們跟醫院合作的感覺總有點距離，也許大家都抱觀望的態度，加上言語不通，「你不知我在做甚麼」，「我也不知你在做甚麼」，馬島人的慢熱與香港人的急速與講求效率，成了強烈的對比。可是當雙方願意打開心扉，有共同服侍病人為目標，距離便逐漸拉近了。我們似乎戴上另一副眼鏡，看見的不再是不協調，而是單純、友善、不計較、樂意幫忙……這是彼此互動產生的美好成果。

這種精神除了在醫護人員身上看到，在病人家屬身上也看到。大家可能素未謀面，各自在家裡埋怨著或守護著自己有缺陷的孩子，但當走進同一個病房，發現原來自己不是最不幸的，房間裏都是同路

（接下頁）

人。當一個孩子被送到手術室做手術，隔鄰病床的家長也會來幫忙陪同運送。瞬間，多了一個明白自己的人，多了一個與自己同哭的人，這比任何言語的安慰都來得實在。在孩子的病得到醫治的同時，父母的心也被激勵了。

到底菲亞納有多貧窮落後？

初到菲亞納，難免會與以前服侍過的地區比較。過去黃牧師在行程中，多會安排一天大家到貧困村落辦扶貧活動，派物資之餘，也有機會傳講福音，讓我們瞭解禾場的需要。據觀察，京城的孩子約有一成沒有鞋子穿，而菲亞納的約有三成，可見菲亞納比京城更貧窮。我們探訪村莊那天，氣溫只有 10 度，但前來的孩子，多是衣衫單薄、骯髒和流著兩行鼻涕。當下你會發現帶去的東西只是杯水車薪，但我們不會卻步，還會呼籲更多人加入我們的行列。

由於醫院的設備不足，加上沒有隨行麻醉科醫生（當地醫院在做小兒全身麻醉方面經驗也不多），為免危險，所以定了方案，門診時我們得小心甄選病人，病情複雜、年紀太小、或是體重不足的，暫不宜替他們做手術。結果發現，求診者大多 INR（凝血指數）偏低，體重不足，例如一個四歲孩子只有 9kg，這反映孩子大多營養不良。為此我們希望院方想辦法協助



史提芬幫忙把物資放上車頂



小小的雞蛋，暫時補充營養。

他們，用一年時間「養肥」孩子，好讓孩子有強壯的身體明年接受手術。

門診時，我們需要登記病人的名字、地址等，有些病人家屬連字也不懂得看；電話號碼呢？沒有，只好請他們告知親戚或鄰居的電話，但又不記得……那麼「你從何得知這次義診？」答：「聽收音機。」頓時我們有種感覺，從一個智能手機、網絡通訊普及的年代，回到幾十年前的時空，既有趣，又無語！

點止翻譯咁簡單

在京城服侍的那幾年，教會都派年輕人來幫忙翻譯。這次除了黃牧師和教會同工小田，也有三位馬島青年隨行。有別於過去在京城每天來不同的人幫忙翻譯，三位年輕人無論起居作息，都得與我們一起，他們的服侍也較穩定和專注，減少了我們工作上的緊張，身心都感覺穩妥很多。除了替我們與醫護人員、病者細心翻譯外，他們也是病者的天使，每次我們替病者洗傷口時，他們都會在旁邊唱詩安慰；家屬在手術室門外守候，他們不離不棄的陪伴、聊天，有時一等就是大半天。術後病人在復甦室，半睡半醒之間哭個不停，他們輕輕地拍著安撫孩子。手術室內，每次有人大叫「史提芬」（其中一位翻譯），都會馬上聽到他回應，他的蹤影無處不在。此外，他們也會在病房佈道，

用五色珠講福音。在這裡，我們能講的也不多，只能在行動上表達關心，但就成了一個平台，感謝神讓我們看見宣教工場上彼此相輔相成，互相配搭。

有一天，我們到村落辦扶貧活動，來的孩子由原先說的一百人增至三百人。當天馬島青年主力帶領唱詩、遊戲和講信息，充滿活力和感染力，令人動容，許多孩子舉手決定信主。而病人的歡送會，也是由他們主領。回想幾年前在京城教會，他們還是懵懂少年，半推半就的來醫院幫忙，經過黃牧師、師母和同工們的悉心栽培，如今已變得主動、成熟，獨當一面，能擔大旗的神的用人。真感恩、很感動！



父母憂心忡忡，帶同孩子前來求診。

2020 年 8 月，九位馬島年輕人將會來港短宣，為期三星期。他們除了出席香港宣道差會青年宣教大會外，更會在劇場公演三場話劇及與觀眾對話，分享生命的經歷，期望藉此激勵香港年輕信徒起來宣教。我們期待著你也在這宣教大業上有份，不管是參加明年馬島醫療隊的服侍，或是其他隊伍，或是支持馬島年輕人來港的經費。然後你會發現自己和馬島都有不一樣的改變！

（本文摘自 2019 年 9 月菲亞納醫療隊隊員口述分享，林秀霞筆錄。）



馬島青年劇團

異域恩光

陳志偉 骨科醫生 / 天鄰基金會董事

從盤古初開手術隊開展時，便有人懷疑天鄰「打游擊」式動手術，最多一次覆診便「明年再見」，甚至質疑沒有跟進傷口、康復安排並不專業。同時亦有人覺得礙於大陸宗教法，天鄰沒有積極傳福音，未能忠主所託。但我有一張照片清晰打印在腦海中，病人半身麻醉，醫生努力替女孩雙腳矯形，牀頭的麻醉科醫生及護士跟女孩唱聖詩、分享，間中有當地護士加入唱詩；原來我們動手術是要吸引病人及家屬到我們跟前來，使我們有機會作生命的見證。往後多次家訪病人，亦有三次再訪十多二十年前接受手術的河南病友，見證她們身心靈的巨大改變，確信天鄰服務及見證的果效，不然就不會有多名義工領取 10 年 20 年，甚至 25 年服務獎啦。

可改善嗎？多年來天鄰撒下許多種子，有否為他們提供好土壤，長出百倍來嗎？約廿年前，天鄰曾邀請 Hester 鄒大姐駐守河南照顧病人術後料理，但以天鄰的小機構實難支持。後來在雲南與另一 NGO 合作照顧病人，服務及見證果效理想。不過之後被當局知悉他們太努力作見證，NGO 被送出境。困局難解。

2014 年天鄰拓展馬達加斯加（下稱馬島）工場。醫療隊返港後，黃牧師安排病人透過視像會議見到我興奮莫名，病人也得到護士及物理治療師適切護理。往後幾年，每次醫療隊進行手術後，都會有很多短宣隊提供更長時間的護理。在馬島環境

動手術，常見有傷口癒合問題，「雞翼婆婆」Helen 要頻頻接受洗傷口，黃牧師陪她出出入入，她對教會有極大好感。2018 年手術的「肥仔」及 Aurelie，情況類似，黃牧師安排他們返教會洗傷口。Aurelie 的媽媽本來沒有返教會的，之後有一段時期參加了教會崇拜。今年更有一位回教男士在教會附近遇到交通意外，我們替他縫針洗傷口，他也參加崇拜兩星期。原來醫療是磁石，能吸引人到教會來。

初年在馬島替我們翻譯的主力是老華僑，我們工作時間又長又晚，晚上回家路途不安全。隨着年日過去，她們的體力也應付不來。由於教會遷到大學區，部分大學生希望到教會練習英語，將來能找到高幾成薪津的工作，陸續有大學生加入翻譯行列。初時他們給我的印象是一批欠缺自信，水平不高的年青人，去年更有隊員覺得他們只顧在手術室內嬉戲吵鬧，但經過一次分享會，年青人娓娓道出內心感受，隊員們大受感動，態度 180 度轉變。我們明白主動和年青人溝通是何等重要啊！

另一方面，黃牧師安排大學生在醫院或扶貧時帶領聚會，說的都是馬達加斯加語，牛不能同馬講，本來我們「應該」是主角，現在隊員卻要退到外圍觀察，或在幕後包禮物，我看在心裏不是味兒。但眼見他們帶領遊戲、唱詩、演出福音話劇漸趨成熟，便接受大學生作主導。直至我認識更多短宣的弟兄姊妹時，才慢慢悟出這幅美麗的圖畫……



陳志偉醫生擔當術前祿母



九月馬島菲亞納隊，作者（後排左一）與隊員及當地教會弟兄姊妹合照。

馬島大學是非常殘酷的金字塔，考進大學已不容易，二年級名額可能只是一年級的一半，除了尖子可直接升級，不少人便靠賄賂教授取得名額，年年級級如是，熬到畢業又常常等同失業，例如每年訓練數十名牙醫，但畢業後只有數個職位，所以大學內泛着無奈無助之情，大學生普遍對自己、對前途沒有信心。

樹寧導演過去幾年一有空便去馬島兩三個月，透過話劇排練，傳遞正能量，傳達面對做人處事的方法；學生透過演戲重尋自我，確認自我能力及自我價值；去年辦的公開表演，吸引馬島著名朱古力廠的老闆購票入場，為他們打了強心針，2020 年更會到香港演出。商科隊隊員按各人專長，教授他們管理、金融、設計等知識。傳道人佩恩教授他們英語、會計，好讓他們將來更容易找工作；傳道隊工當然亦有教聖經道理、輔導的工作……透過這許多多全方位的栽培，發掘出 Stephane 的領導恩賜，無論是在教會、醫院聚會、扶貧時，他都會鶴立雞群。Marco 則在不同場合，很自然就向陌生人傳福音，盡展所長。Mianchu 關顧的恩賜在我腦中有很深的印象；當病人 Syliane 洗傷口大喊時，Mianchu 就擁抱着她，一時唱聖詩，一時祈禱，令病人逐漸平靜下來。Miriam 得傳道人的支持，毅然決定憑信心，不付賄金給教授，未能繼續學業，需要轉校，堅

毅的見證成為多人的鼓勵。醫學生 Luc 替我們翻譯時，眼見我們身教口傳，與他的老師大相逕庭，立下決心將來要做個為人民服務的好醫生。大家見到大學生們的成長，有更多的短宣隊來支援；大學生們生命的巨變，吸引了更多的大學生到教會聚會，教會愈發興旺。

就這樣編織成一幅精緻、細密的圖畫，像美麗的刺繡掛在主的壇前：手術隊將病人吸引到教會，醫護隊替我們照顧病人傷口，又把握機會作見證；大學生替手術隊翻譯，參與幫助國民，感受到 empowerment（賦權），彼此互動和激勵，短宣隊教導大學生也是這樣。教會幹事小田從大陸來工作，少年人的事工給她很多領受，決定明年讀神學……就此手術隊——醫護隊——短宣隊——大學生——病人——傳道同工間的複雜互動，實難用筆墨形容，一扣連一扣，絲絲入扣，百節各按各職。回想從前在中國，我們只是瞎子摸象。

面對中國的大氣候及香港社會狀況，天鄰內地事工驟減，有人問：天鄰會否「執笠」？其實主給我們在中國有四分之一世紀的訓練，是時候與時並進，放眼世界。三月到馬島南方 Fianarantsoa 視察，見到一男孩坐在病房地上，小腿開放性骨折，骨頭長長突出來應該已有一段時日，只等待有錢才得到醫治；隊員們深受感動，雖然要多坐一天車程從京城到這裏，也決定 9 月開展這裏的服務。在這城送一個貼紙給病人已令他們喜孜孜，使我想起廿多年前初到河南的體驗，又想起馬島隊工的配合，豈不是我們夢寐以求的服侍模式嗎？2014 年初到馬島後，我曾寫文章說 I shall return 如今已第六年七次到馬島。主說：我在圈外有更多的羊。執笠？No way!

噢！還有伊拉克北部庫爾德斯坦的不同體會，那要下回分解了！

初心之旅

黃智仁 手術室護士 / 醫療隊隊員

不知何時開始，我們常聽到有人將「初心」掛在嘴邊，經網上翻查這詞語，原來它的意思是堅守自己的最初信念，才能把事情做好。這刻我們身處香港，或許更能深深體會到，除了有正確的「初心」外，仍要運用合適的方法，才能將事情辦好。這古語背後充滿智慧，所以我想借此分享今年九月初首次參加天鄰基金會的「初心之旅」。

為何參加天鄰基金會服務隊？

我第一次聽到天鄰基金會這名字，是從舊同事口中得知。他跟我分享他隨天鄰手術隊，到中國河南省服侍的經歷。身為基督徒護士的我，過往曾到過不同地方訪宣，但真正能運用自己專業的機會不多，自此我便有留意天鄰的事工。

其後我再接觸天鄰是 2014 年。那年我初次參與由香港宣道差會辦的馬達加斯加（下稱「馬島」）訪宣隊，而天鄰醫療隊則在我們隊伍到埗以先，在當地開展了骨科與兔唇裂顎科的手術隊事工。我們一班以護士為主的訪宣隊，在計劃訪宣時，特別把天鄰病人術後的傷口護理，加在我們的行程內。天鄰隊員回港後，趕在我們出發前，主動聯絡我們，交待病人們術後的傷口護理安排，例如天鄰早已預留所需敷料予當地醫護人員，讓病人們可以不用分文，就

可洗傷口。所以我們到馬島後，便以天鄰病人們的術後護理為行程優先考慮。

想不到當我們為病人洗傷口時，卻驚覺幾個病人的傷口出現嚴重感染，而且傷口好像長時間沒有護理一樣。後來我們發現當地醫護人員沒有將天鄰預留給他們的物資，用在病人身上。許多醫護人員看見我們時，只是希望我們將保護衣、手套等物資送給他們。當晚，我們整個團隊心情沉重，想到那些病人的傷口以及當地醫護人員的做法時，感到傷心難過。我們流著淚禱告，求神幫助他們。



作者感恩能參加天鄰手術隊服侍貧困病人

為了護理好病人們的傷口，我們中間有人提議聯絡在港的天鄰隊員，利用視像跟進傷口護理。最終我們也趕及在離開馬島前，再為病人洗傷口，同時拜託當地義工跟進他們往後的覆診。當大家話別時，他們全都帶著笑容。宣教士告訴我，他們很感激天鄰成員的愛心，很用心為他們做手術，有一些生下來就有六隻手指的小孩，常被人取笑，但天鄰手術隊改變了他們的一生。這次經歷，讓我體驗上帝如何

透過天鄰與我們的團隊互相效力，在馬島成就美事。

為何是馬島的 Fianarantsoa？

在 2014 至 2016 年三年裡，我每年

都參加香港宣道差會辦的馬島訪宣隊，之後因未能安排假期，所以也有整整三年未再踏足那地。但馬島訪宣遇見的人和事，常在我心中。這三年裡，我的工作崗位也有所變化，我選擇了成為手術室護士。而我選擇這崗位正是由於天鄰隊員們的美好見證。我今年的假期，剛好配合天鄰手術隊於馬島的服侍，故我二話不說，報名參加，重臨馬島。

這幾年間，天鄰手術隊每年一次到馬島京城的陸軍醫院進行義務手術，讓很多病人受惠。今年初，天鄰隊員到南部城市 Fianarantsoa 探訪，並決定與當地的大學醫院合作，開展手術隊事工。所以天鄰在 Fianarantsoa 的事工，跟我參加天鄰醫療隊一樣，同屬首次。

天鄰初體驗

Fianarantsoa 在馬加土語有「良好教育」的意思，它位於首都京城以南 400 多公里，由京城出發約需 10 小時車程（假若沒有壞車的話）。由於馬島的建設比較落後，城市間沒有寬闊平坦的高速公路，走在兩城間的道路不時出現高低起伏以及沙塵滾滾的情況，光是平安到達 Fianarantsoa 已是了不起的「成就」。

Fianarantsoa 的大學醫院是一間歷史悠久的醫院，面積頗大。當我們到達醫院時，超過一百人已在門外等候。那些病人透過收音機廣播得悉我們的義務服侍，有些更花幾小時坐車，從農村到大學醫院希望接受治療。

大學醫院院長以及一眾醫護人員相當歡迎我們，也盡力協助，例如借出兩間手術室，當地醫生又與我們一起照顧天鄰的病人。醫院內的設備當然不能與香港的相提並論，手術室沒有冷暖氣系統，身處其中與戶外無異。我們團隊沒有麻醉科醫生，唯有透過馬島的弟兄姊妹作翻譯，與當地麻醉科醫生協調麻醉過程。不過醫院

普遍對全身麻醉病人的評估不足，加上很多小孩的營養不佳，手術過程裡傷口較難止血。另有一位小女孩因為肺部感染未能進行骨科手術，她由遠處到來就醫，長途跋涉，我們都感到可惜。

這是天鄰在 Fianarantsoa 的初次服侍，病人安全一直是我們首要的考慮。而病人進行全身麻醉風險大，我們寧可取消手術；有些病人即使遠道而來，也要打道回府。另外我們也發現，這城市具規模的醫院比京城少，醫療物資缺乏，衛生環境欠佳，但這正正是我們計劃明年再去的原因。

初心背後

總括來說，這次醫療隊的服侍能順利地完成，不能不數算上帝的恩典：

1. 當我們擔心隊員人數不足時，在出發前一周終於成功組成 9 人的團隊。
2. 在出發前兩天，來往香港市區及機場的交通因示威而受到管制，很多人未能順利登機。但我們出發當天，所有隊員均能按時抵達機場。
3. 雖然我們缺少麻醉科醫生，但各隊員互相配搭，面對突發的變動，大家都不計較吃虧，身先士卒去幫忙。
4. 馬島京城宣教士黃聲鋒牧師陪伴我們度過來回二十小時在顛簸的道路上的車程，幫我們聯絡當地各部門，為我們打點飲食，安排工餘娛樂，讓我們圓圓滿滿地回港。
5. 三位馬島青年人任勞任怨，無條件為我們翻譯，預備簡報，奔走醫院各部門，為我們安撫病人，讓我們有口難言時，成為我們流通的管子。

也許表面上馬島的 Fianarantsoa 在距離上有限制，文化上有不同，語言上也有差異，容易使人卻步。但身歷其中後，我卻發現我們得著的比付出的更多，期望將來與大家再並肩作戰！

小小空間 大大宇宙

龍知姿 手術室護士 / 美國天鄰伊拉克骨科隊隊員
(2019年5月19日天鄰事工分享會分享內容錄音節錄)

大家好！今年一月，美國天鄰骨科醫療隊前往伊拉克服務，我是唯一的香港護士隊員，出發前沒有預計過踏出醫院見當地的人會是這樣困難的。但神很好，祂調整了我的心態，就算那兩個星期裡留在醫院四面牆當中，在很少的互動和接觸下，我都會有一些感動，而那些感動越來越強烈，我還未回到香港已經知道自己下次會再出隊了。



作者分享到伊拉克服侍的感動

回到香港後，我特意找一個在那裡聽到的陌生的字，感動不斷加增，那個是甚麼字呢？就是 IDP 了。Internally Displaced Persons 與難民的分別就是 IDP 是留在自己的國家，而難民是會跨越邊境到其他國家，所以在法律定義上 IDP 不屬於難民，得不到國際社會對難民的保障，只能夠留在自己的國家，靠政府供給和保護，但是其中艱難的地方是有很多 IDP 的國家就是

那些很多內戰的國家。IDP 都要避難，避到很偏僻的地方，其他人根本很難進去找他們，或者更恐怖的是那裡會有很多反政府的軍隊，政府會圍城，會封閉那個城的入口，想去斷那些反政府軍的糧，但同時也會截斷裡面人民的糧，所以那裡的人可能沒有糧食，資源極少。當時，我沒有那些跟病人相處的感動，但回到香港找到關於 IDP 的資料時，我會流眼淚。那些 YAZIDIS 的處境極之艱難，因為他們被穆斯林歧視，雖然都是住在醫院，卻被安排在另一座獨立的建築物裡，那裡沒有穆斯林的職員，由我們當護士的去照料他們，而他們就用自己帶來的物資抵禦最寒冷的日子。那些 YAZIDIS 完成手術後，沒有足夠保暖衣物或被就要被推出至攝氏零度以下的戶外環境，這是很痛苦的事。他們可能一張被，或者一件外套也沒有，就只有這麼少的衣物，連幫助推病人回病房的



病人手術後被推出病房外

護士身上的衣服比他們還多。他們在逃難時，身上有甚麼便已是他們的全部。出隊前，香港弟兄姊妹給予我很多毛毯或者圍巾，但用來包著那些病人還是不夠的，然後我們心痛地把病人推出手術室門外，那一幕令人很難過。YAZIDIS 是真的需要被保護的一群人。

這 10 年的難民潮裡，很多國家都起來服侍難民，很多教會也起來回應那些能夠走出來的難民，在自己國家環境裡給予一些援助。我發覺神也不是只顧念那群能夠走出去的，祂也顧念那些走不出去的人。神沒有遺忘過任何一個人讓我很感動。2017 年有大約 4 千萬 YAZIDIS，這個數字比難民多出一倍，原來有很多人走不出自己的國家。最多的 5 個國家是敘利亞、哥倫比亞、伊拉克、剛果民主共和國和蘇丹共和國。我嘗試在網上找究竟神在這幾年有否開一些路，有哪些教會已經進入 IDP 裡服侍，那就是敘利亞、伊拉克等地方。門已經逐步逐步地開啟，亦不知道甚麼時候會關上，我們會怎樣回應呢？

這次我們在準備手術過程裡，差不多有 10 間當地的傳媒擁入來進行訪問。那些報道迅速地在當地的媒體發放消息，



一月美國天鄰伊拉克骨科醫療隊隊員



基督徒、穆斯林和 Yazidis 坐在一起吃飯很難得

吸引大約 200 名病人翌日便來了，不知道這是否一件好事，因為我們本想服侍 YAZIDIS，而擁入來大部分是當地人，他們都歡迎我們這些外來的人去服侍他們。我看見原來神正在開一條路給天鄰，感恩天鄰願意回應這條路的展開，所以我邀請弟兄姊妹，如果你有感動的話，請捉緊這個機會，因為不知道這門會甚麼時候關上，正如我們也沒想過中國內地的門會這麼快便關上了。

我剛才說過到伊拉克的時候，有些想法需要調整，因為我原以為自己可以接觸病人，可以言語交談，有滿腔熱誠想去接觸 YAZIDIS，但我去到當地做了些甚麼呢？正式來說手術室裡會有兩位手術室護士，一位是我，另外是一位弟兄，但他的身體有些軟弱，只能夠做外圍的工作。這個團隊人手不太足夠，我們要即場教導一些護士去「上枱」做手術，變成 mentors。除此之外，我也要「上枱」做手術，爭取時間在那個空間內照顧病人，但是對話實在太少了，心底裡十分失望。幸好神在其中教導我，在一個大團隊裡，每一個人都有各自的角色，我要去

(接下頁)

捉緊和安於神給我的角色便已很足夠了。我接觸過的 YAZIDIS 可能未必記得我，戴著口罩不能被認出，可是神提醒我，他們能感受到團隊背後的那份愛最重要；如果他們能夠感受愛，便會流露出那份由心而發的笑容。我們要找到神在這一次想我們參與的原因，能夠做到甚麼去配合祂的心意，這就能與神行在同一的路上了。當我明白的時候，便甘心樂意地做下去。

另一個我很感動的位置是 CMY，CMY 是甚麼呢？就是一班基督徒，一班穆斯林，加上一班 YAZIDIS 的義工，一起服侍在穆斯林社會裡被歧視的 YAZIDIS。這個景象是一個很大的提醒，初期教會基督徒與外邦人都不想坐在一起吃飯，但我們有這一頓飯對於穆斯林或 YAZIDIS 來說是從來沒有試過的，一起坐在同一間餐廳裡吃飯。我們未必在這一頓飯後便能做朋友，但我想這是一個很好的開始，神是要用祂的人成為一座橋樑，讓不同的人可以走在一起，打破中間的隔膜圍牆；十字架是由一橫及一豎所組成，這就是人與人之間的橋樑。我接觸最多的就是當地穆斯林的職員，與及一些翻譯人員。原來我未必是直接服侍 YAZIDIS，而是要服侍這班穆斯林，這就是縱軸。我們可能是他們人生中第一次遇到的信徒，所以這也是一個難得的機會。我們真的可以做朋友，到現在我還用很有限的英文跟當地的職員聯絡，原來所有關係都是由朋友開始，下一步才慢慢流露自己信仰的真實。那頓飯是意想不到的，我們是用錢去做東請他們吃一頓豐富的晚飯，但他們是用自己雙手去做一頓飯請我們吃，這就是一份真摯的表達，他們也猜不到我們會為他們的生日慶祝。這些點滴讓大家把一些回憶都累積起來，不



小病人治療後流露可愛的笑容

同的宗教的人是可以走在一起做朋友的。

最後，我覺得護士心裡總有一份希望幫助別人的憧憬，而我只是經驗很淺的手術室護士，做了不到 5 年時間，除了在身邊的家人、朋友外，我是否能夠再去遠一點看看其他人的需要呢？我相信神愛每一個人，當每個信徒都跟著神心意走的時候，這世界應該沒有人會感覺被忽略或缺乏，因為每個人生存都有尊嚴，在不同的環境裡，資源應該共享，每個人都被照顧。神給我們資源，我們的重任就是要找出那些人需要一同分享。既然神讓我們見到，背後是有一個心意，我們跟著神的心意去走，應該會見到那條神想我們走的路。

以下相片的小朋友沒有進入我工作的手術室，他已經在外面處理好他的手。請大家留意這幾幅相片中他的笑容變化，由沒有笑容變為有笑容的，令人感動。他的手是玻璃骨，本來是很痛的，當他的痛楚慢慢地減少便流露一份笑容。我初次見到他時是在難民營裡，相信身體的改變可以帶來心靈的改變，這是第一步，暫時我們可以做的便是透過一些契機去祝福他們身體的需要，希望在接觸點以外還可以有一些心靈的交流。我們的團隊不但需要醫生護士，還有很多不同的崗位都可以大派用場，誠意邀請大家一起參與服務隊去祝福這些 YAZIDIS。



滑縣隊

神堅固我的信心

童金龍 骨科醫生 / 醫療隊隊員

感謝神給我到河南安陽和滑縣醫療服侍的機會，讓我能見證主的愛和大能。

我們的隊伍總是遇上人們看來的種種困難和不足，但是在神手中卻沒有難成的事。在祂的眷顧下，萬事互相效力，我們每次都能順利完成工作，也可以和當地醫院的醫護人員有好的配合。

藉著這些經歷，我在靈命上得到很大的啟發和成長，明白要完成神的工作，是靠著對神的信心，而不是人的能力；也明白是要靠弟兄姊妹相互合作，大家互為肢體，彼此配搭。每次出隊，工作雖然繁重，但完成後看到病人慢慢康復，心裡很感謝神藉我們將祂的愛傳揚開去，除了醫治病人的身體，也把神的福音傳給他們。

幾年以來，印象最深刻的要算是 2017 年 9 月的服務隊。隊中其他幾名經驗豐富的醫生都因事未能出隊，那時我也經歷一番掙扎，究竟自己是否能勝任那次的工作。畢竟自己對於這些比較複雜的矯形手術經驗不是太豐富。感謝神的帶領，和隊中弟兄姊妹一起祈禱和詢問其他醫生的意見，最後決定減去病情太複雜的病人，繼續出發到滑縣去。在過程中，我們切切實



作者（前左一）與病者、家屬及隊員合照

實地感受到神的同在，先是黃文遜醫生雖未能一同出發，但我們可以通過視像一起查房和做一些臨牀的決定。而在那一個星期中，黃醫生都和我每晚通電話，悉心指導我第二天手術的訣竅，和我分享很寶貴的經驗。同時當地醫生也給予很大的協助，加上隊中弟兄姊妹的鼓勵和包容（記得有一兩晚都差不多子夜後才完結工作），使我雖然在一星期中難免有緊張和壓力，但還是滿有平安，而各個手術也在神的帶領下順利完成。這絕非靠我們任何一個人可成，乃是神所賜我們合一的心成就。感謝神藉此堅固我對他的信心！

天鄰的事工在我面對生活和工作的困難時，確實給予我很大的鼓勵，而在事奉中所學到的，不論是骨科手術技能方面，還是愛護病人的心，我都畢生受用。感謝神！



作者（右二）與手術室人員合照

青海隊

四月和八月相片集



停電一天，
難得出去青
海湖走走



兩位主刀滿
意病者術後
情況



為小孩子
麻醉不
是一件容易
的事，往
往要搏鬥
一番



孩子自出母
胎沒洗過
頭，護士替
他洗頭後，
乾乾淨淨的
準備做手術



與當地醫生
技術交流



裂臉孩子手術後康復理想，
可以玩手機呢



四月青海唇顎裂隊整裝待發

輪椅隊

蘭考記一則

周培根 退休工場導師 / 輪椅隊隊員

劃破長空見蘭考，腳踏灰塵心激動。
黃箱五百室中見，內外相逢破牆歡。
酷熱心焦汗背流，功成驚愕了眾懷。
十二皮囊聽帥命，用我微塵成主工。

義工長短非我能，傻背真情勤工見。
喜得輪座見歡顏，憐喜交淚紋中過。
閉目迷惘心驚懼，身軀勿動虎爪功。
主愛跳豆出恩師，欣見頑皮沐主恩。

粉妝黛目無顏色，溫柔嫻靜出貧家。
綺羅粉黛芝蘭若，美顏如玉歸初心。

筵桌擊杯笑談中，惠風和暢靈長翅。
卓爾管鮑論往今，激盪靈魂往深處。

主日下午剛做完禮拜歸家。將一堆文字修飾，
望各人欣賞。在欣賞之餘，請不要忘記這是一份
紀錄。它記錄了我們的經歷。我們經歷與神同
工，也是一份賞賜。

解字

「蘭」與「若」都是植物可發出香氣。

「管」是「管仲」，「鮑」是「鮑叔牙」，二
人都是戰國時代的智者。

「黛」是青黑色顏料。亦解女子的眉。「黛
目」形容眉清目秀，眼睛黑得如珍珠之美。

「無顏色」表示沒有一種顏色能與之相比。

「綺羅粉黛」是四字詞，形容形態色澤極美。

「美顏如玉歸初心」是我在女孩子身上感受上
帝創造之美。就如嬰兒的初心。

「惠風和暢」是四字詞，我用來形容甦醒的靈
魂。



作者（左一）及其他隊員準備為已完成組裝的
輪椅清潔



作者（右）正把輪椅搬上貨車運至
鄉鎮發放給殘疾人士

輪椅隊周記

吳國華 工程經理 / 天鄰基金會董事

五月蘭考縣輪椅隊共 12 名義工，六男六女，全部都是出隊超過一次的舊隊員。Because 是隊長，Condor 擔任領隊，同工 Eva 為後勤，Peter 安排組裝場地，Charles 技術指導，家樂負責康樂活動，經過 4 年多服侍經驗的累積，輪椅隊的運作已經變為規範化了。

第一天 5 月 20 日

12 位來自不同教會和職業崗位的弟兄姊妹於上午九時半已齊集機場，我們順利辦妥登機手續及托運行李後，便在機場小教堂舉行祈禱會，為這次行程的平安、天氣、隊員們的配搭，與內地義工合作、家訪、輪椅分發大會安排等禱告。下午三時半，我們到達河南省新鄭機場。殘疾人聯合會（下稱殘聯）元主任在機場外等候我們。晚飯後，我們就開會商討明天的組裝分工，並計劃如何與當地義工合作。

第二天 5 月 21 日

組裝地點是在蘭考殘聯大樓的院子裡，由酒店到工地約 8 分鐘，我們在上午八時多到達後，便與內地 12 位義工進行破冰遊



入村發放輪椅



一粒棗子就飽了！（伯伯一家給我們每人一粒棗子歡迎我們）



欠缺人手，但在神，凡事都能！



伯伯急不及待學用輪椅

戲，大部分義工是殘聯的職員，真正協助組裝的義工只有六位，當天完成合共組裝 220 張輪椅。烈日當空，隊員們都汗流浹背，加上院子灰塵多，部分隊員都要戴口罩工作。由於部分腳踏螺絲打不進輪椅一些位置，需要特別加工，Peter 在加工時，不小心弄傷左手大拇指，經 Because 檢查和包紮後無大礙。技術組設計了活動機仔，部分崗位可以不用彎腰和來回走動，減少隊員的疲勞，效果十分好。



悲喜交集的受助者需要大家繼續為他們禱告，願福音臨到他們的家庭！

第三天 5 月 22 日

原先計劃是分組家訪和組裝，但殘聯安排不了，加上組裝進度慢和當地義工不足，我們改為全隊義工留在工地組裝輪椅。殘聯又按我們要求在工地安排了四個流動帳篷，隊員們便可避免在烈日下工作。早上當地義工只有四位，因此早上只完成 100 張輪椅，尚有 180 張未完成。經過與殘聯反映義工不足之後，下午他們合共派了 10 名義工協助，下午六時半我們終於完成組裝 500 張輪椅，感謝主！

第四天 5 月 23 日

早上我們出發到殘聯，與殘聯職員廣明一起再到孟寨鄉發放 30 張輪椅。輪椅發放完畢，我們分兩組家訪，A 隊（Condor 與 5 位義工）探訪四個家庭，B 隊（Because 與 5 位義工）探訪兩個家庭。下



坐上輪椅，年輕人笑了，他媽媽感動到哭了！

午我們又探訪殘聯大樓三樓的聾兒語訓學校，殘聯提供全日班和部分宿位給智障、過度活躍和聾啞的學童。探訪完畢，蘭考殘聯朱理事長介紹開封市通許縣的殘聯胡理事長給我認識，胡理事長希望天鄰明年到通許縣捐贈輪椅。

第五天 5 月 24 日

早上九時，在殘聯院子裡我們進行簡單的捐贈和發放儀式，結束後到另一個鄉探訪，他們安排了八名受助者在鄉鎮辦事處後院見面，探訪完畢，我再到兩個家庭探訪。下午部分義工協助清點和整理工具，把一些不合用和損壞的工具除去，完成後與殘聯廣明交接。部分隊員再去聾兒語訓學校探訪。

第六天 5 月 25 日

早上，我們從蘭考到新鄭機場乘飛機回香港，過程順利，隊員都懷著感恩之心離開。



與受助者同行



泥路上，主引領大家繼續向前行

讓愛走動

英語夏令營

從中國到吉爾吉斯斯坦

陳愛蓮 教師 / 天鄰基金會董事

今年五月初，天鄰辦公室忽然接到中國內地合作單位的通知，原訂七月下旬的河南省滑縣青少年夏令營要取消了。我們雖然已有預算沒法舉行營會，但仍期盼一點機會，所以當聽到消息，心裡戚戚然，知道在內地十多年的教育工作，可能要畫上句號了。我們千萬個捨不得，捨不得合作多年的朋友們，相識相交的老師和同學們，彼此情誼長又長。

奇妙安排

天鄰董事楊梅芳、醫療幹事 Jean 和教育幹事文慧於 5 月 6 至 13 日參加吉爾吉斯斯坦訪宣隊，認識當地基督教機構 Mercy Charitable Christian Foundation，及探訪它建立的幾所中小學和一間服侍殘障兒童的孤兒院。MCCF 表示歡迎七月下旬我們到學校舉行夏令營會，大家談起來一拍即合。經天鄰董事會同意，青少年夏令營的地點便從中國內地改到吉爾吉斯斯坦的 Tokmok，並在營會結束後，隊員們帶著物資再到偏遠的 Karakol 探訪孤兒院。原來上帝早已預備。

吉爾吉斯斯坦

吉爾吉斯斯坦與中國、哈薩克接鄰，可說是中亞細亞最寬鬆的內陸國家，1991 年脫離俄羅斯統治獨立，國家語言是吉爾吉斯語，官方語言至今仍是俄語，而英語越來越受到重視。2018 年人口約 622 萬，78% 的人是回教徒，宗教政策跟中國內地相近，不可以公開進行宗教活動，不可以向孩子傳福音。這個回教國家聚集了不同民族，主要有吉爾吉斯人、烏茲別克人、俄羅斯人和東干人等。失業率和離婚率甚高，民族衝突、貪污和貧窮問題極其嚴重。



吉爾吉斯斯坦的少年人

英語夏令營

這是教育工作的新嘗試，也是新挑戰。夏令營的英語課程從零開始，感謝陶文理老師幫忙編寫，更預備了全部的短片、投影片和工作紙。課程內容包括：彼此認識、世界著名的歌曲、父子情的故事、哥林多前書第十三章愛的詩篇等，層層相扣，目的讓同學們明白愛是實踐，施比受更有福。MCCF 從五間中學揀選 60 個青少年，平均分低、中、高班每班約 20 人上課。我們又參考了英語教師培訓班課程舉行迷你版 Fun Day；在沒有空調和風扇的運動場裡，同學們走遍各個攤位，分秒必爭，千方百計完成英語遊戲，取得小禮物後興奮得跳起來。

營會的主題歌曲來自聖經《加拉太書》第 5 章 22-23 節：「聖靈所結的果子，就是仁愛、喜愛、和平、忍耐、恩慈、良善、溫柔、節制。這樣的事沒有律法禁止。」在中國內地二十多年服務以來，我們都不容許直接傳講福音信息，祈

（接下頁）

禱也得在關上門的房間裡進行。想不到在這個回教國家特定的學校範圍內，我們竟可以跟當地青少年一起背誦聖經金句、講聖經故事和唱詩歌，心裡禁不住讚美神！

除了英語課堂外，團隊合作的遊戲、富有教育意義的短片、音樂課、手工課和運動課等都很受同學們歡迎。雖然我們每次說話幾乎都要依靠翻譯員，不能直接溝通，但無阻他們投入活動，臉上總會掛滿可愛的笑容。Vlad 是協助我班的翻譯員，在吉爾吉斯istan 高中畢業後到美國升讀大學，這次暑假回來擔當義務工作，暑假後返美國繼續大學二年級。感謝神，他和另外兩位出色的翻譯員貼身幫忙我們。

營會結束時，當地負責老師勉勵同學們牢記聖靈的果子，及努力學習那九種良好的品格，走在當行的路上，到老也不偏離。他又問如果明年學校再舉辦這樣的英語夏令營，他們會不會參加，差不多全體同學都迅速舉起手來表示願意。這個簡單的動作肯定了我們的付出，大家感到非常鼓舞。

團隊合作

由於交通和住宿的限制，隊員人數只可在 8 至 10 人之間，跟以往有 14-15 人出隊不同。為了減少磨合的時間，這



作者（右一）與大學生翻譯員 Vlad 及天鄰隊員



Fun Day 攤位遊戲

次 10 個隊員最少參加過夏令營兩年或以上。An Lu 是萬能俠，說得一口流利的英語，頭腦靈活應變力強，幾次突發安排順利渡過，他分享是神的靈與他同在。文輝彈結他教唱歌，子喬拍攝和沖晒相片，跟進電腦工作，兩位小弟兄手足情深。Carmen 既教英語又負責運動課，經常半天都沒有休息時間。Maxi 帶領同學們遨遊視覺的天地，精彩的短片令大家著迷。Fanny 負責團隊合作遊戲，啟發思考和增加學習的趣味。手工組 Hester 和佩貞每晚捱夜，提前做好前期工序，讓同學在堂上較容易完成製作繩扣。教育幹事文慧購買廉價機票，申請辦理入境簽證，準備英語教材，聯絡合作單位大小事情，及送孤兒院的衫褲鞋襪等禮物，精準清楚，營會中作後勤支援。文慧和 Hester 又多留首都 Bishkek 一天探訪醫院，了解醫療隊將來到那裡服務的可能性。各人發揮恩賜，互相配搭，事奉神喜樂滿懷。

祂的獎賞

出發前發出代禱電郵，詳列祈禱事項，神都一一應允，超乎所求所想。我們乘坐飛機、汽車準時不誤點，天氣晴朗，行程安排順利；隊員身心平安，能和同學們分享神是愛的信息，作美好見證。在營會結束後，隊員們帶著物資從 Tokmok 到 Karakol 探訪孤兒院，沿途欣賞天山山脈和美麗的伊賽克湖，讚嘆天父創造奇工，五



學生唱廣東話版「感謝感謝耶穌」

小時的車程不再是苦事，尤其是看到幾十隻牛在公路上跟隨牛郎（帶領牛群的人）前進，實在興奮莫名。吉爾吉斯的食物非常新鮮，牛奶、麵包、蔬果等滋味無窮。良辰美景美食盡是祂的賞賜。

回想今年四月，我隨美國天鄰骨科覆診隊到訪伊拉克庫爾德斯坦，在醫院裡接觸回來覆診的病人和他們的家人，探訪了難民營及當地的牧師和宣教士，眼界大開。難民被困在營裡，生活艱苦，若是患病就苦上加苦了。與此同時，樓曾瑞校長介紹認識鄭銘恩宣教士夫婦，他們委身服侍柬埔寨人二十多年；於是六月下旬，張孔修老師和我到柬埔寨金邊，探訪了六個基督教慈善服務機構。香港以至世界各地不少弟兄姊妹回應了上帝的感召，離開安



團體合作遊戲



大家都喜歡學做繩扣

舒的環境，以年月計算親身服侍柬埔寨的弱勢群體，我深受感動。而這次到吉爾吉斯辦青少年英語夏令營的經驗十分寶貴，隊員們有很多討論和跨文化學習。祈願上帝繼續帶領天鄰基金會，開拓服侍的領域，趕緊跟更多需要幫助的人分享祂的愛和恩典！



全體大合照，台上吉爾吉文字是《以賽亞書》40:31：但那等候耶和華的必重新得力。他們必如鷹展翅上騰；他們奔跑卻不困倦，行走卻不疲乏。

十年一變 迎接再變

黃景霞 社工 / 教育隊隊員

寫在前面

在香港社會紛亂的時局下寫文章，心情難免受到影響，我很不容易才立定決心，藉著這個機會回顧、整理及反思過去的歷程，等候天父的心意，繼續尋覓生命的召喚！有人說：「人生有多少個十年？」我卻肯定地說：「十年的事奉帶來寶貴的經驗、珍貴的友誼、尊貴的接待，也是一個待續的使命。」

勇敢踏出去

我參加天鄰服務隊不經不覺已踏入第十個年頭，數算小小的總結：七次河南青少年夏令營、一次學童夏令班及一次英語骨幹教師培訓班，從未想過今年會踏出祖國，服侍她的鄰舍——吉爾吉斯斯坦（下簡稱吉國）——父神一步一步的開路，一步一步的教導我們作事奉者，不是單靠天賦才能，而是學會與祂同工，與隊友同行，個人不斷成長，心意不斷更新，為的是去迎接那個「變」。

去年七月，我參加固始縣天鄰姚營小學的學童夏令班，首次這樣親近地接觸一



2008 年作者（第三排右二）第一次參加天鄰青少年夏令營

群小學生；他們活潑可愛的面容，至今記憶猶新。當中我不但認識他們的學校生活，也有機會藉著探訪學生的家庭，進一步了解他們成長的故事，深感每個學童各有自己的故事，塑造著今天的他／她，而天父把我們結連在一起，祝福彼此的生命。

十年一變，變的是前往另一個完全陌生、從未想過會踏足的國家。我們嘗試從熟悉的地方找出這個不熟悉的國家：東面是新疆，南面是阿富汗、巴基斯坦，西面是土耳其，北面是哈薩克、俄羅斯；在中國河南省以西，穿越江西及新疆後，就是吉國這個遙遠的回教國家。因著中國政策改變，在機緣巧合下，我們可以踏足吉國，開始這次異國文化之旅，正如《使徒行傳》所言，從「耶路撒冷、猶太全地，和撒瑪利亞，直到地極，作我的見證。」（徒 1:8 下）。我們從香港到哈薩克，再轉機到吉國，感謝主開我們的眼睛，去察看祂的足跡與國度，這是很寶貴的經驗。

合拍的團隊

七月下旬，我們一行十人前往吉國。我們這群曾在河南青少年營服侍多年的好夥伴，各有不同職業，平時生活各有各忙，很期待也很珍惜暑假時能走在一起同心服侍青少年。這次吉國之行，我們再次連繫起來，雖然籌備時間很短，但能在這個回教國家服侍，既興奮又緊張。當處身這陌生國家，我們嘗試以過往籌辦青少年營的經驗，集思廣益，互相補位，這樣合拍的團隊，這份從同事奉中

獲得的珍貴友誼，夫復何求呢！感恩這五年來兩位青年人先後加入，讓團隊服侍精益求精，我更期望日後能有更多年輕人參加隊工，薪火相傳！

群體的結連

要進入吉國服侍，需要與當地基督教機構 Mercy Charitable Christian Foundation（下簡稱 MCCF）合作，在他們轄下的中學舉辦英語夏令營，深感前人在這片土地所作的宣教工作，成為事奉的橋樑。我們又得到尊貴的接待，解決食住行的基本需要。我相信群體與群體之間可以互相結連，雖然素未謀面，但也因主內情誼合作無間。

MCCF 在整個服侍擔當重要的角色，為我們提供了一個理想的活動地方。有了昔日青少年夏令營及學童夏令班的經驗，我們較容易適應，及與另一個文化的群體合作。香港與吉國的工作節奏不同，加上文化差異，需要有更多溝通及共識，所以事前準備功夫真不少啊！另一方面是語言的限制，吉國的首要語言是俄語及吉語，第三才是英語。我們接觸的年青人不太懂得英語，因此能精通英俄雙語的翻譯員十分重要，他們成為我們與年青人溝通的橋樑，可以說「離了翻譯員，我們就不能作甚麼！」感恩這三位年青翻譯員盡心盡力幫忙。這次經驗提醒我們要培訓當地年青翻譯員，所謂「Train the Trainers」，訓練他們，成為英語夏令營的新力軍。

我們完成這個英語夏令營後，探訪一所在吉國東面的孤兒院，帶給他們一些需用品及一份關懷。在籌備過程中想到一個「益下家」的觀念，就是在一個教學生做手工的晚上，特意教授製作羽毛球匙扣作為小禮物，除送給英語營的同學外，也送給將要探訪的孤兒院裏的孤兒。我們這香港團隊彷彿成為送禮大

使，結連兩個群體表達關心與祝福，感謝天父給我們有這個分享的機會。

待續的使命

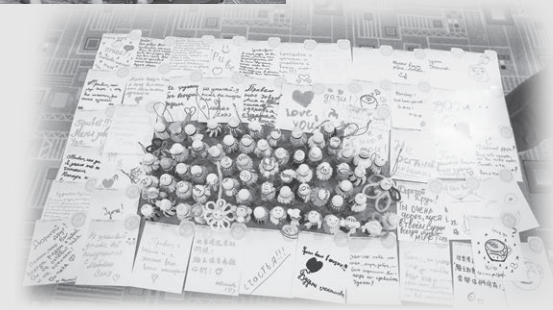
一位著名作家帕克·巴默爾（Parker J. Palmer），在他的名著《讓生命發聲》（Let your Life Speak）裡說：「生命的召喚並不是強迫自己去追逐能力範圍以外的，並不是外來的聲音召喚我，要我變成不是我自己的那個人，而是來自當地當下的聲音，讓我去成就生來就是的那個人，實踐呱呱墜地那一刻，上天所賦予我的最初自我。」

誠言，這十年在天鄰的服侍是天父的賜予，讓我突破框框，跳出慣常在香港事奉的安舒區，不但越發發現自己的渺小與卑微，也越發體察天父在世界角落裡的恩惠與悲憫心懷，祂的創意真是無窮，祂的福音種子無處不在。祂召喚我生命要有溫度，要有光；生命不再一樣，要更像基督！天父讓我生於今日的香港，提醒我：「生於亂世，有種責任！」感謝祂用數十年培育我的屬靈生命成長。

十年一變，是為下一個十年繼續裝備自己，要愛惜光陰，好好思念主的事，也願我的生命繼續為主使用，迎接再變！



營會製作羽毛球匙扣和寫鼓勵卡，學習表達關懷和祝福。



長風萬里仍少年

高婉情 受助大學生

2019年6月12日，河南師範大學在圖書館前的廣場上舉行了隆重的畢業慶典，送別本校2015級畢業生。而我是眾多畢業生中的一員。四年的大學生活一晃而過，在時光洶湧的洪流裡，我只是一葉扁舟，渺小卻堅韌。從某種角度來說，大學畢業是另一個新征程的起點。新征程其實也意味著告別過去，於是我將過往整理，重新審視自己四年的大學生活。



作者（左二）今年四月與天鄰老師相聚於河南省鄭州

2018年備考研究生的那段時間，我總覺得自己在大學一事無成，碌碌無為。備考的巨大壓力、對自己的不自信、對於未來的惶恐等情緒都交織在一起，使我忽視了大學裡自己的成長。如今，一切事情都告一段落，我可以平靜且客觀地思考這四年間得到了甚麼，又失去了甚麼。對於法學的初步理解、幾十張大大小小的榮譽證書、近十萬字的廣播站稿子、加入團委學生會為同學和老師服務、各種各樣的社會實踐活動等等，這些是客觀存在的收穫。就我個人而言，這些其他同學眼中的「榮譽」與「經歷」只是一種小小的嘉獎和認可，我更欣慰和自豪的是自己思想上的成熟以及綜合能力的提升，當然這也只是相對於進入大學前而言的。四年前的我，膽怯、固執、敏感、脆弱，不知變通，最重要的是不明白自己真正需要的是甚麼。而現在，我經歷了許多事情，好的事情使我更加自信，而壞的事情將我不斷打磨。我竟然也有了一種若隱若現的、獨屬於自己的氣質，我竟然也漸漸地學會了不卑不亢、舉重若輕

地待人接物，我竟然也真正理解了「魚和熊掌不可兼得」，能夠在天平的兩頭做出艱難的取舍。儘管在內心深處我仍然覺得自己是一個拙劣的模仿者，仍然對自己有著更高的期待，但我對於自己的這些變化視若珍寶，也會在心裡偷偷地表揚自己，說一句「多好啊，你在慢慢成熟，你會漸漸打磨成讓你自豪的樣子。」

這些我得到的東西彷彿一顆顆寶石，我將妥帖收藏。而我失去的東西則像是一把生鏽的匕首，總是在不經意的時候刺傷我。生鏽的匕首帶來的鈍痛，比銳利的刀子帶來的刺痛更加讓人難以忍受。

從前，我稍稍有點講故事的天賦，我把故事寫下來，於是我便稍稍有點文學上的靈氣。這一點靈氣並不是永遠都在的，人的想法改變了之後，上天就會收回對你的饋贈。我講我不知道自己真正需要的是甚麼，就是惋惜自己沒有在大學期間多寫

文章、多去嘗試。文學是我心靈的歸屬，而我把它弄丟了。當然，現在我意識到了這個問題的嚴重性，所以在努力挽回，只是不知結果如何，但願我不是下一個「仲永」。

關於以後的計劃，我目前已經取得中南財經政法大學碩士錄取通知書，將繼續深造，學習法律。中南財經政法大學作為大陸學習法律的「五院四系」，於我而言是一個很好的平台，我會拿出比本科學習更高的熱情、更多的投入去度過碩士研究生的學習生活。而更遠的將來，我目前還很茫然。主要是關於職業的規劃，事業單位、個人企業、公務員、選調生等等的選擇我還在比較。不過我認為我提前瞭解很重要，具體還是要看以後的機遇。

毋庸置疑的是，我不會放棄寫東西這一件事，具體在行業裡邊能走多遠就不確定了。



作者從高中三年至大學四年都接受天鄰資助

畢業之時，我在WeChat上寫了一段話，這裡也想同時分享給大家：

臨別在即，再會無期。

我有遺憾嗎？太多了，有太多無可奈何的事情。

我有不捨嗎？也太多了。有些無從說起。

一去再難回，只能將萬般愁緒化作千般祝福：

祝願母校蒸蒸日上，再創輝煌；

祝願恩師身體健康，工作順利；

祝願同窗鵬程萬里，繁花似錦；

祝願好友歡心自在，快意人生；

祝願備考的學弟學妹們搏擊長空，金榜題名；

祝願師大的一草一木盛世長青，茁壯成長。

四季流轉，光陰似箭，

希望北風掠過長江時能悄悄帶點師大的花香。

畢業了，要給自己的是警醒。

1. 牢記抱樸守拙、行穩致遠。踏踏實實做事，本本分分做人。
2. 多吃苦，多磨練，多收穫。
3. 打磨學術，該學就學。
4. 健康生活，積極生活。

長大以後的世界確實要比小時候更複雜一些，許多事情都不是非黑即白的。知世故而不世故是一個極高的境界。我寫下這一篇文字，不僅僅是和大家分享，同時也是告誡自己，掂量得與失，明白德和思。世間百態可以磨平棱角，但是一定不要失去本心。

少年時候的熱情和勇氣彌足珍貴，惟願我乘風流浪八千里之後，歸來依然赤誠，一如年少時候。

懷着感恩的心

周帥 受助大學生

親愛的叔叔、阿姨：

感謝您們在百忙之中閱讀我的信。我是接受天鄰基金會資助的周帥，來自河南省固始縣，現就讀於南京工業大學。

固始縣是一個偏遠的縣城，我家在固始縣的農村，交通不發達，經濟也非常落後。家裡有父母親、我和爺爺四個人，但只有父親一人有勞動工作的能力，目前在家務農，收入很低。母親在生下我時便落下疾病——類風濕性關節炎，不能工作，近幾年的病情也越來越嚴重。爺爺年事已高，行動不便，就更不用說了。因此家裡的收入都來自父親種田以及平時撿些破爛，而且農民的收入都是看天氣的，遇上天氣不好，家裡的情況就雪上加霜了。

父親每年的收入只能勉強支持家裡的日常開銷。母親因為病情逐漸嚴重，近幾年開始吃藥，這就使家裡的經濟狀況更加緊張。幾個月前爺爺生了一場大病，住了半個月醫院，家裡要支持我上學就非常困難。這次能獲得天鄰基金會的資助，我非常激動也非常感激。這意味您們對我的信任和鼓勵，我必定不會辜負這份信任。我會認真努力地學習，爭取成為祖國的棟樑，回報社會，回報基金會。

關於大學，我做了一些規劃。作為一名學生，首要任務就是學習，在任何時候

學習都應該被放在第一位，所以大學裡我的首要目標就是好好學習，只有學好了才能更放心地做其他事情。而且學習好還能獲得學校的獎學金，這既是對自己汗水的肯定，又能減輕家裡的經濟負擔。

第二個目標就是豐富課外生活，大學的生活應該是豐富多彩的。學習很重要，但也絕不能只有學習。在大學裡，我打算加入一些組織和社團。這樣既可以鍛鍊自己的人際交友能力，又可以增強自己處理事情的能力。加入社團還會接觸到自己感興趣的東西，更會學到一技之長。

第三個目標是關於英語學習的，我認為我的英語比較差，但英語的學習又非常重要。因為大學畢業其中一個條件是必須過四級，如果四級不過，那是拿不到學位証的，而英語六級是針對於考研究生的，一般考研都會要求六級通過。

再次對天鄰的叔叔、阿姨及捐資人，致以最崇高的敬意和最由衷的感激。你們對我的幫助，我永遠不會忘記，也不會辜負你們的期望。我會懷着感恩的心砥礪前行，成就更優秀的自己，共同建設更好的未來！

受助學生

周帥 敬上

2019年12月4日



2018年7月作者（後排右一）參加天鄰青少年夏令營

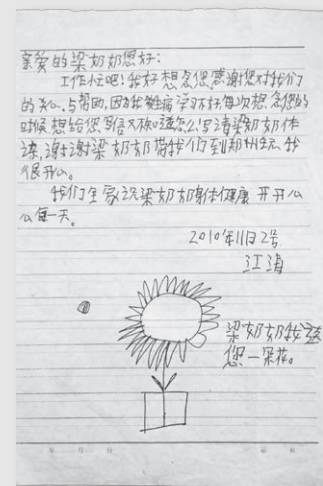
小濤的問候

梁吳秀 天鄰基金會顧問

一日，在河南的小濤傳來信息「奶奶，近來可好？」短短的一句問候，激起我思緒漣漪。多個月來由於香港的「反送中」運動日趨激烈，我按耐着不再和「天鄰的」孩子們聯絡。因兩地媒體報道一定有很大的差異，我再也無法一如既往、若無其事地和他們談天說地、閒話家常，也不想坦誠分享令他們感到迷惘，心納悶無奈。接着小濤又傳來一個信息「上我這吧，奶奶，我這大陸安全。」可想而知小濤心中多麼焦慮和不安！又多麼牽掛我這個「奶奶」。我不禁感動得淚水盈眶，心中暖流充溢，一掃連月來揮之不去的憂鬱。

小濤看到的資訊一定讓他非常困擾和難以置信。因為自從他懂事以來，「香港」和「天鄰」在他生命中就是「愛」的化身，當他們被社會唾棄、孤單無助時，「天鄰」向他們伸出援手，解決他們生活的困苦。「每月的一百元錢，有人看來那只不過是一頓飯，或者是一雙鞋而已。而在我們家裡卻能解決最實際的困難。一百元我能讓我兒子每月吃上二次肉，喝上一袋奶粉，買一點點水果，偶而還可以買一本他愛看的書。這個錢對我們來說真的是雪中送炭。」天鄰又承諾他們有志讀書必供應到底。「梁姨，你說如果孩子考上高中或者大學，你們還會資助他學費，這使我又鬆了一口氣。本來我很擔心他上了高中以後的費用高了，我會無力承擔。有了你的話，我就放心了。」這是2009年另一位受助者母親的心聲。

還有每年探望他們相聚的喜悅，緊緊擁抱的溫馨，一起有說有笑，開懷大吃一頓美食的滋味……都已在我們生命中留下不可磨滅的印記。如今雖然孩子們都已長大成人，各有志向投奔前程，但愛仍永不止息，源遠長流，留在我們心中，小濤的問候就是最好的明証。



小濤十歲時寫給作者的信

天鄰教育隊2018年底已被叫停，醫療隊也是充滿變數，扶貧濟困似乎不再受歡迎。兩地的矛盾因鋪天蓋地的不同資訊越陷越深。不過這一切都無損我對孩子們的愛，也禁止不了他們心中對天鄰的感恩和思念。遺憾的是因人為意識形態的阻隔，令我們再無法自由來往探望。欣慰的是孩子們都已長大成人自立更生，唯有把牽掛交託天父手中，深信天父的愛比我們更深更廣。

無論如何上主為天鄰開路：扶貧濟困、興學教育、贈醫施藥至今已廿八載，遠超過我們所求所想，沿路留在人心中的愛一定會開花結果，散放芳香。

「愛在右，同情在左，走在生命路的兩旁，隨時撒種，隨時開花，將這一徑長途點綴得香花瀾漫，使穿枝拂葉的行人，踏著荊棘，不覺得痛苦，有淚可落，也不悲哀。」——冰心

「流淚撒種的，必歡呼收割！那帶種流淚出去的，必歡呼地帶禾捆回來！」詩一百二十六：5-6

心不死

孔慶明醫生 非洲內地會香港區義務總幹事

(2019年1月20日天鄰周年感恩崇拜暨聚餐講道內容錄音節錄)

很多謝大家，特別是天鄰基金會給我這個機會來參加你們的周年感恩崇拜。剛才在台下已聽到大家來到的時候，很親切的彼此問候，我相信你們過往在天鄰基金會的服侍，那種參與是一個團契，能夠一起同行，是非常有意思的。我透過鄒錫權醫生認識天鄰基金會，鄒醫生和我是大學醫學院的同學，後來我們也有一段長時間在播道醫院工作。

一直以來，我的心願是能夠透過醫療服務幫助貧困的人，又藉著愛心的服侍，去見證耶穌基督，所以我十分認同天鄰基金會的服務理念。你們的義工有二百多人，我覺得很難得，是應該感恩的，在感恩崇拜裡數算主的恩典，但我在又想，在你們一腔熱誠想繼續為更多有需要的人提供服務，不知道在座當中有多少人明白或留意到天鄰基金會正面對的困難。我看過你們2017年的年報，然後再看2018年的年報，有一個很大的分別，很多教育事工已經沒有了。

2017年1月中國正式實施境外非政府組織（NGO）的管理法規，令很多與外國有聯繫的NGO都受到打壓。從香港進入內地服侍的NGO，包括天鄰基金會，事實上面對很大的影響，有些一直都在合作中的內地單位會打退堂鼓。2018年1月實施的宗教法，更令內地教會面對巨大的衝擊、困難，而首先受影響的是教育工作。這是為什麼呢？因為內地對教育很緊張，尤其對青少年的成長最為緊張。我留意到你們有很多義工在內地教授英文，培訓老師，舉辦青少年夏令營。2018年的



孔慶明醫生講道

年報還刊載很多活動，再之前應該更多，我也替大家覺得可惜，甚至會覺得無奈。請你們不要放棄呀！上帝會繼續讓我們有服侍的機會。你們的醫療工作也做得很好，還有輪椅服務，現在仍然可以繼續。但是國家現時的政策是要脫貧，不要再讓人覺得是一個貧窮國家，所以那些帶著扶貧救災的形象在內地提供服務的單位，或者NGO，遇到的困難會越來越多。面對這些很不明朗的前景，我覺得今日這個感恩崇拜仍然要感恩，為過去上帝藉著你們所做的要感恩，感謝上帝。我們要有個信念，上帝必定會繼續帥領你們向前走，無論在內地，或是在世界不同的角落，讓你們見證基督的愛和福音的大能。所以我很想鼓勵大家不要為眼前一些困難便卻步；如果我們卻步，便是關掉自己的門。

我參與的非洲內地會是一個國際差會，我們差派宣教士去非洲，當中也有醫護人員和教師，還有其他不同服侍方式的宣教士。這個差會在1895年由一位英

國宣教士彼得史葛（Peter Cameron Scott）開始的，他在23歲很年輕的時候，回應上帝的呼召到非洲宣教；他滿腔熱誠但面對很多挫折。今天我想和大家分享他的一些人生片段，面對挫折的時候他是如何的呢？一百多年前的非洲被稱為「黑暗大陸」，是蠻荒土著的地方，那時候很少宣教士會選擇去非洲。有些宣教士去非洲，會用棺材運送他的行李去，因為他已經有一個預備為主犧牲的心志，但縱然帶著心志，有心理準備，但考驗臨到的時候，仍然是不容易的。這位青年人和他的弟弟一起去非洲，弟弟到非洲後不久便病死了，彼得史葛親手在非洲埋葬自己的弟弟。他到非洲的第2年，感染了瘧疾，身體非常虛弱，同工覺得不行了，不想看著他的身體狀況不斷走下坡，便將他送回英國老家，希望他有較大的機會康復。彼得史葛回到自己的家鄉，身體慢慢恢復過來，但他就很不開心，非常氣餒。他覺得上帝和他開玩笑，為甚麼呢？原來他本來是一個很頹廢的青年人，家人都對他很失望。然而在他23歲那年，上帝感動他去非洲宣教，改變了他的人生方向；兩年後他卻因病要返回英國。他覺得整个人生希望沒了，目標沒了。

當他意志很消沉的時候，有一天他到倫敦的西敏寺，想問上帝究竟他以後可以怎樣，他還有甚麼出路。他在西敏寺看到李文斯頓（David Livingstone）的墓碑，李文斯頓是宣教史上一個很重要的人物，他是其中一個最早去非洲，後來死在非洲的人。彼得史葛在墓碑上面見到寫了一節聖經，就是約翰福音10章16節的上半節：「我另外有羊，不是這圈裡的；我必須領他們來。」這段說話是主耶穌對門徒的一個勸勉。我們的主渴望所有未曾聽聞



教育隊隊員合照

福音的人，都有聽到福音悔改的機會，但首先要有人願意去找他們出來，領他們進入主的羊圈裡面。我從來未有機會參加大家在內地的服侍，但是我聽聞有一些本來住在偏遠窮困地方，被人遺棄的人，因着知道你們的服務，攀山越嶺來找你們；他們就是那些羊圈以外的羊，而上帝就藉著你們的服務使他們得醫治，生命被改變。這是很有意義的，亦是合神心意的服侍。彼得在李文斯頓的墓碑前面，本來覺得人生好像沒有希望，但在那裡他被主的說話再次激勵。他沒理會周圍有其他人，就跪下為非洲祈禱，他宣教的心就重新被挑旺起來，並且他心裡湧現了一個新的異象，就是要將福音帶進非洲的內陸地區。



黃守邦先生領取服務25周年紀念相架

原來在百多年前，去非洲的宣教士通常都停留在非洲沿岸的地方。因為那裡是殖民地，有殖民地的軍隊保護。至於非洲的內陸地區，則大多是未曾開發，帶有高危險的地方，有食人的部落，有不知名的傳染病，但那些才是福音未曾到的地方。當時這個青年人的身體不好，瘧疾還在纏繞著他，但他覺得一定要回去，便帶同幾個有相同心志的年青宣教士，再次回到非

(接下頁)

洲。這次不留在非洲的沿岸比較安舒的地方，而是進到非洲的內陸，去找那些從來未曾聽聞過主耶穌名字的非洲人，所以這個差會叫做「非洲內地會」，是因著這個宣教士的領受。

彼得史葛為了實踐那個宣教的呼召，堅持回到非洲。可惜他重返非洲後一年，便因病死在非洲，去世時只有 29 歲。在他將要離世的晚上，他的同工圍在他的床邊跟他話別。彼得用僅餘的力量說出他的遺願，其中一段就是以弗所書 5 章 16 節，說要愛惜光陰，因為現今的世代邪惡。我感受到這個青年人走到生命的盡頭時，回望自己的一生，後悔少年時生活頹廢，浪費了很多寶貴的光陰。彼得是英國人，當時用的英文聖經應該是 King James Version (KJV)，KJV 很忠於原文的翻譯。以弗所書 5 章 16 節所說愛惜光陰，KJV 的翻譯是 Redeem the time，Redeem 是買贖，買贖光陰是甚麼意思呢？以弗所書 5 章 15 節，作者保羅教導信徒要謹慎行事，不要像愚昧人，當像智慧人，即是說愛惜光陰就是智慧人的表現。保羅說我們是生活在一個邪惡的世代，這不單是指新約的時候，今日我們一樣是生活在一個邪惡的世代，用買贖這個有特別含意的字來提醒我們要重視時間的運用，要把神賜給我們寶貴的光陰從魔鬼的控制下買贖回來，去做有意義、有永恆價值的事情。弟兄姊妹，今日你們就是在做這些事情了，你們很努力地善用假期去做服務，甚至自己掏腰包，付出行程費用，是很有意思的。

另一個詞「光陰」，保羅用的是希臘文 kairos，呂振中譯本的翻譯是爭取時機。我覺得爭取比把握更好、更積極，我們不只在這裡等機會，更有進取的態度，因為我們著緊，不想失去任何一個機會。過往在這二十多年，我相信天鄰基金會把握了很多機會，今天求上帝幫助我們，使我們的服侍做得更合神的心意，不要失去



醫療隊隊員難得相聚

任何一個機會。有幾本近代的英文譯本，包括 NIV，都把愛惜光陰翻譯為 making the most of every opportunity，人生不會有很多機會，重要的是能夠把握善用每一個主給我們的機會。彼得史葛認定主給他這個機會，便為那些他所不認識的，未曾聽聞福音的非洲人，去擺上自己的生命。

天鄰基金會為着主，為着那些貧困需要的人擺上的服務，正是實踐聖經那個愛惜光陰，把握時機的教導，值得嘉許。今日在感恩崇拜裡，你們對上帝已經獻呈最好的禮物，回應了聖經所說的，把羊圈以外的羊找出來。在這個服侍的心，加上一個爭取時機的取向的基礎下，我們努力地祈禱，求主打開更多的門，開拓你們服侍的領域。今日在中國，在世界很多地方，都有很多需要，如果上帝感動你們，你們可以繼續帶著這個服務的心志，去把那些羊圈以外的羊找出來；這可能需要付出更大的代價，甚至是去一些被視為風險高的地方。最後，我祝福大家，祝福天鄰基金會，在主的帶領，在你們眾弟兄姊妹、義工支持下，不畏困難，盡用主給我們服侍的機會，在我們自己的國家，或是放眼世界，見證基督的愛和福音的大能。Faith makes all things possible. Hope makes all things work. Love makes all things beautiful. 求主繼續使用天鄰基金會，使用你們，把主的祝福帶給更多羊圈以外的人。

行政報告

2019 年天鄰事工簡報

醫療服務隊

日期	隊伍	隊員人數	地點	合作機構 / 醫院	門診	手術	肢具	物理治療	輪椅
6/1-12/1	骨科	14	越南胡志明市	胡志明市韓國醫院	/	12 人	6 件	11 人	/
5/3-18/3	整形及手外科	14	馬達加斯加	安塔那那列佛陸軍醫院	/	手外科 14 人 整形外科 19 人	/	/	/
7/4-13/4	骨科	11	河南滑縣	滑縣新區醫院	42 人	12 人	13 件	12 人	/
21/4-27/4	唇顎裂科	16	青海西寧	房角石協會 / 青海慈善福利醫院	36 人	23 人	/	/	/
20/5-25/5	輪椅隊	12	河南蘭考	蘭考縣殘疾人聯合會	/	/	/	/	500 張
25/5-27/5	骨科覆診	4	河南滑縣	滑縣新區醫院	62 人	/	12 件	/	/
28/7-9/8	牙科	3	馬達加斯加	首都大學診所 / 教會 / 貧民區婦女中心	369 人	接受洗牙：138 人 牙髓治療：11 顆	拔牙：245 顆 補牙：215 單位	/	/
18/8-24/8	唇顎裂科	19	青海西寧	房角石協會 / 青海慈善福利醫院	43 人	22 人	/	/	/
3/9-16/9	整形及手外科	9	馬達加斯加	菲亞納蘭楚阿大學醫院	手外科 29 人 整形外科 38 人	手外科 14 人 整形外科 16 人	/	/	/



四月滑縣骨科隊隊員

2019 年教育服務隊

日期	教育項目	接受服務人數	地點	合作機構	隊員人數
18-22/4/2019	探訪隊	86 (學生) 4 (大學生)	河南省洛陽市 上海市	洛陽市第八中學	4
23-26/6/2019	探訪隊	/	柬埔寨，金邊	當地六個基督教慈善服務機構	2
22-29/7/2019	青少年英語營	56 (初中學生) 19 (孤兒)	吉爾吉斯斯坦，托克馬克市 吉爾吉斯斯坦，卡拉科爾	Mercy Charitable Christian Foundation Karakol City Children Home	10

2019-2020 年高中學生獎助學金

日期	學校	獎助學金人數	地點	合作機構	備註
9/2019 - 8/2020	滑縣第二中學	150	河南省滑縣	滑縣慈善總會 / 滑縣第二中學	100 名高二學生 50 名高三學生
9/2019 - 8/2020	洛陽市第八中學	50	河南省洛陽市	洛陽市第八中學	50 名高三學生

陳志淳紀念獎助學金

日期	學校	獎助學金人數	地點	合作機構	備註
9/2019-8/2020	洛陽市第八中學	50 (高中生)	河南省洛陽市	洛陽市第八中學	50 名高二學生
9/2019-8/ 2020	/	11 (大學生)	/	/	3 名一年級學生 3 名二年級學生 3 名三年級學生 1 名四年級學生 1 名五年級學生

2019-2020 年大學生獎助學金 (不包括陳志淳紀念獎助學金)

一年級學生：6 名
三年級學生：3 名
四年級學生：1 名



四月探訪洛陽市第八中學受助學生



七月吉爾吉斯斯坦夏令營隊員探訪孤兒院

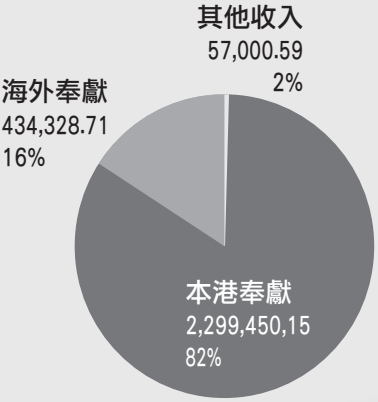
2019 年財政報告

收入	總數
本港奉獻	2,299,450.15
- 一般奉獻	1,311,355.70
- 指定奉獻	988,094.45
海外奉獻	434,328.71
- 一般奉獻	234,814.5
- 指定奉獻	199,514.21
其他收入	57,000.59
收入總數	2,790,779.45
支出	總數
醫療事工	1,461,361.54
- 義診服務	882,051.41
- 資助醫院 / 購置器材及用品	170,182.07
- 病人津貼	17,491.94
- 輪椅服務	391,636.12
教育事工	1,005,622.69
- 獎助學金	609,478.34
- 培育服務	396,144.35
行政經費	479,930.30
- 同工薪金 *	201,689.80
- 辦公室運作	185,052.98
- 拓展及推廣	93,187.52
支出總數	2,946,914.53
本年度結存（結欠）	（156,135.08）

備註：以上帳目未經會計師核實（截數至 2019 年 12 月 31 日）
* 同工部分薪金以工作比率撥入事工服務內

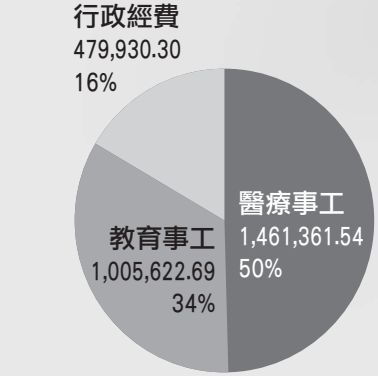
收入分佈

2,790,779.45 100%



支出分佈

2,946,914.53 100%



2019 年出隊名單

2019 年出隊：89 人，118 人次

香港：83 人

石惠如、朱曉曼、何小碧、何文峰、吳國良、吳國華、吳楊城、呂冰瑩、呂素嫻、李而安、李鍵穎、周志源、周培根、周淑卿、林秀霞、林坤城、林美倩、林達成、洪翠蘭、范光垂、韋穎超、倪文輝、孫惠珍、徐敏玲、徐 荻、張孔修、張敏兒、張惠琮、張苑琪、張曉晴、張藝紅、梁文慧、章浩敏、莫嘉珍、許煥英、郭惠珠、陳友偉、陳志偉、陳秀蘭、陳偉明、陳淑雲、陳愛蓮、麥秀芳、麥寶晶、勞素貞、彭少霞、彭逸良、彭潔儀、童金龍、黃家樂、黃景霞、黃麗玲、楊孟瑛、楊梅芳、葉家欣、葉瑞芳、葉鳳霞、邱鳳華、鄒群娣、鄒德根、鄒錫權、甄巧明、鄧麗瓊、鄭小航、鄭恩慧、鄭偉珠、盧海安、謝子喬、韓佩貞、鄭淑雯、羅文遜、羅宇齡、羅海欣、譚玉珍、茹柏謙、關啟明、曹國儀、周之豪、周翊軒、吳少彬、黃智仁、梁淑儀、鄒楊金鳳

美國：4 人

杜愛珍、許佩文、劉潔玲、劉漢杰

澳洲：2 人

張金城、梁慧梅

服務獎名單

二十五年服務獎 3 人：鄒錫權、陳愛蓮、楊梅芳

二十年服務獎 2 人：呂素嫻、章浩敏

十年服務獎 3 人：張金城、黃景霞、梁文慧

五年服務獎 8 人：李鍵穎、倪文輝、張敏兒、陳秀蘭、童金龍、葉家欣、羅文遜、羅海欣

感恩與鳴謝

感謝神在各方面豐富的預備，使 2019 年事工能順利推行。

謹代表天鄰基金會就以下人士及團體的支持與贊助致謝：

親往河南及各地服務和見證主愛的弟兄姊妹

忠心的代禱肢體及所有奉獻者

HIS Foundation (USA)

房角石協會

基督教中國佈道會香港迦南堂

愛群道浸信會

基督教宣道會尊主堂

基督教宣道會北角堂

張子建先生

劉漢中先生及家人

陳志淳紀念獎助學金

Amazing Grace Ltd.

Ms. Luk Mun Yee

ME.COM.HK

Mrs. Phyllis Chow

Miss Sharon Ng

永義（香港）有限公司

強生（香港）有限公司

辦公室義工：Ronny Ho、羅沛霖、陳耀宗

* 上列個人名錄只包括五萬元或以上之捐獻

* 機構只包括恆常或壹萬元以上之捐獻

2020 年出隊日期

醫療

日期	隊伍	地點
2 月 9 日至 15 日	骨科	越南胡志明市
2 月 22 日至 3 月 2 日	唇顎裂科	伊拉克庫爾德斯坦
3 月 1 日至 13 日	骨科	伊拉克庫爾德斯坦
4 月 5 日至 11 日	唇顎裂科	青海省西寧市
4 月 21 日至 5 月 4 日	整形外科及手外科	馬達加斯加京城
8 月 9 日至 15 日	唇顎裂科	青海省西寧市
9 月 26 日至 10 月 12 日	整形外科及手外科	馬達加斯加
		菲亞納蘭楚阿
9 月 27 日至 10 月 9 日	骨科	伊拉克庫爾德斯坦

輪椅

日期	隊伍	地點
6 月 28 日至 7 月 4 日	組裝、捐贈和探訪	青海省黃南州及西寧市

教育

日期	隊伍	地點
7 月 20 日至 27 日	青少年英語營	吉爾吉斯坦

* 各服務隊的日期可能有變動。醫療隊有專業和人數等限制，未必接納報名。請預早致電天鄰辦公室查詢，獲回覆確定仍有名額才報名。行程安排和機票亦由天鄰辦公室統一辦理，敬希留意！

2019 年顧問、董事及同工名錄

顧問

朱耀明牧師 梁吳秀女士 陳家樂律師 劉少康牧師 黃碩然博士 吳楚華先生 邵信發律師

董事

鄒錫權醫生（主席） 章浩敏醫生 陳志偉醫生 陳愛蓮女士 吳馬太醫生 鄒德根醫生
楊梅芳女士 陳耀強先生 吳國華先生

同工

醫療幹事：林秀霞 教育幹事：梁文慧 行政幹事：葉鳳霞

奉獻方法

香港天鄰基金會 HIS FOUNDATION LTD.

劃線支票抬頭「天鄰基金會有限公司」或「HIS FOUNDATION LTD.」

現金存入滙豐銀行戶口 (042-1-049479)

（請將支票或銀行存根寄回本會，憑收據可於香港申請減免稅款）

地址：香港銅鑼灣謝斐道 408-412 號華斐商業大廈 1401-1402 室

查詢電話：(852) 2794 9400

圖文傳真：(852) 2794 3900

電郵：info@hisfoundation.org.hk

網址：www.hisfoundation.org.hk

美國天鄰基金會 HIS FOUNDATION

劃線支票抬頭「HIS FOUNDATION」

（憑收據可於美國申請減免稅款）

地址：P.O. Box 2638, Fullerton, CA 92837, U.S.A.

聯絡人：James Lau, M.D.

電郵：hisfound@aol.com

網址：www.his-foundation.org

《天鄰基金會 2019 年年報》

出版：天鄰基金會

編輯小組：陳愛蓮 冼偉強

設計：姜清

版次：2020 年 2 月版

非賣品